



CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

COMPTE RENDU ANALYTIQUE

BEKNOPT VERSLAG

COMMISSION DES RELATIONS EXTÉRIEURES

COMMISSIE VOOR BUITENLANDSE
BETREKKINGEN

Mercredi

16-12-2020

Matin

Woensdag

16-12-2020

Voormiddag

N-VA	Nieuw-Vlaamse Alliantie
Ecolo-Groen	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen
PS	Parti Socialiste
VB	Vlaams Belang
MR	Mouvement réformateur
CD&V	Christen-Democratisch en Vlaams
PVDA-PTB	Partij van de Arbeid – Parti du Travail de Belgique
Open Vld	Open Vlaamse Liberalen en Democraten
sp.a	socialistische partij anders
cdH	centre démocrate Humaniste
DéFI	Démocrate Fédéraliste Indépendant
INDEP-ONAFH	Indépendant - Onafhankelijk

Abréviations dans la numérotation des publications :		Afkortingen bij de nummering van de publicaties :	
DOC 55 0000/000	Document parlementaire de la 55 ^e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif	DOC 55 0000/000	Parlementair stuk van de 55 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA	Questions et Réponses écrites	QRVA	Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV	Version provisoire du Compte Rendu Intégral	CRIV	Voorlopige versie van het Integraal Verslag
CRABV	Compte Rendu Analytique	CRABV	Beknopt Verslag
CRIV	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral définitif et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)	CRIV	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaalde beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)
PLEN	Séance plénière	PLEN	Plenum
COM	Réunion de commission	COM	Commissievergadering
MOT	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)	MOT	Moties tot besluit van interpellaties (op beigekleurig papier)

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants	Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers
Commandes :	Bestellingen :
Place de la Nation 2	Natieplein 2
1008 Bruxelles	1008 Brussel
Tél. : 02/ 549 81 60	Tel. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74	Fax : 02/549 82 74
www.lachambre.be	www.dekamer.be
e-mail : publications@lachambre.be	e-mail : publicaties@dekamer.be

SOMMAIRE

Interpellation et questions jointes de	1
- Nathalie Gilson à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "Le conflit dans le Haut-Karabakh" (55010014C)	1
- Ellen Samyn à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "La reconnaissance officielle de la république d'Artsakh" (55000057I)	1
- Ellen Samyn à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "Le Haut-Karabakh" (55011547C)	1
- Michel De Maegd à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "L'évolution de la situation au Haut-Karabakh" (55011688C)	1
- Katrin Jadin à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "La poursuite des combats au Haut-Karabakh" (55011749C)	1
- Georges Dallemagne à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "Le conflit du Haut-Karabakh" (55011751C) <i>Orateurs: Nathalie Gilson, Ellen Samyn, Michel De Maegd, Georges Dallemagne, Sophie Wilmès</i> , vice-première ministre et ministre des Affaires étrangères, des Affaires européennes et du Commerce extérieur, et des Institutions culturelles fédérales	1
<i>Motions</i>	6
Questions jointes de	7
- Wouter De Vriendt à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "La situation en Éthiopie et en Érythrée" (55011726C)	7
- Katrin Jadin à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "L'incident en Éthiopie" (55011747C)	7
- Els Van Hoof à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "Le Tigre" (55011780C) <i>Orateurs: Wouter De Vriendt, Els Van Hoof, Sophie Wilmès</i> , vice-première ministre et ministre des Affaires étrangères, des Affaires européennes et du Commerce extérieur, et des Institutions culturelles fédérales	7
Questions jointes de	10

INHOUD

Samengevoegde interpellatie en vragen van	1
- Nathalie Gilson aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "Het conflict in Nagorno-Karabach" (55010014C)	1
- Ellen Samyn aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "De officiële erkenning van de republiek Artsakh" (55000057I)	1
- Ellen Samyn aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "Nagorno-Karabach" (55011547C)	1
- Michel De Maegd aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "De evolutie van de situatie in Nagorno-Karabach" (55011688C)	1
- Katrin Jadin aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "De aanhoudende gevechten in Nagorno-Karabach" (55011749C)	1
- Georges Dallemagne aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "Het conflict in Nagorno-Karabach" (55011751C) <i>Spreekers: Nathalie Gilson, Ellen Samyn, Michel De Maegd, Georges Dallemagne, Sophie Wilmès</i> , vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken, Europese Zaken en Buitenlandse Handel, en de Federale Culturele Instellingen	1
<i>Moties</i>	6
Samengevoegde vragen van	7
- Wouter De Vriendt aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "De situatie in Ethiopië en Eritrea" (55011726C)	7
- Katrin Jadin aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "Het incident in Ethiopië" (55011747C)	7
- Els Van Hoof aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "Tigray" (55011780C) <i>Spreekers: Wouter De Vriendt, Els Van Hoof, Sophie Wilmès</i> , vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken, Europese Zaken en Buitenlandse Handel, en de Federale Culturele Instellingen	7
Samengevoegde vragen van	10

- Samuel Cogolati à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "Le Sahara occidental" (55011188C)	10	- Samuel Cogolati aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "De Westelijke Sahara" (55011188C)	10
- Malik Ben Achour à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "La normalisation des relations entre Israël et le Royaume du Maroc" (55011735C) <i>Orateurs: Samuel Cogolati, Malik Ben Achour, Sophie Wilmès, vice-première ministre et ministre des Affaires étrangères, des Affaires européennes et du Commerce extérieur, et des Institutions culturelles fédérales</i>	10	- Malik Ben Achour aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "De normalisering van de betrekkingen tussen Israël en het Koninkrijk Marokko" (55011735C) <i>Sprekers: Samuel Cogolati, Malik Ben Achour, Sophie Wilmès, vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken, Europese Zaken en Buitenlandse Handel, en de Federale Culturele Instellingen</i>	10
Questions jointes de	13	Samengevoegde vragen van	13
- Christophe Lacroix à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "La liberté de la presse dans le monde" (55011230C)	13	- Christophe Lacroix aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "De persvrijheid in de wereld" (55011230C)	13
- Michel De Maegd à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "Le poste de 'représentant spécial pour la sécurité des journalistes' à l'ONU" (55011274C) <i>Orateurs: Christophe Lacroix, Michel De Maegd, Sophie Wilmès, vice-première ministre et ministre des Affaires étrangères, des Affaires européennes et du Commerce extérieur, et des Institutions culturelles fédérales</i>	13	- Michel De Maegd aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "De functie van 'speciale vertegenwoordiger voor de bescherming van journalisten' bij de VN" (55011274C) <i>Sprekers: Christophe Lacroix, Michel De Maegd, Sophie Wilmès, vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken, Europese Zaken en Buitenlandse Handel, en de Federale Culturele Instellingen</i>	13
Questions jointes de	15	Samengevoegde vragen van	15
- Annick Ponthier à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "Le suivi des recommandations concernant la résolution de 2018 relative aux enfants métis" (55011253C)	15	- Annick Ponthier aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "De opvolging van de aanbevelingen inzake de resolutie uit 2018 m.b.t. de metiskinderen" (55011253C)	15
- Els Van Hoof à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "Les métis coloniaux" (55011612C)	15	- Els Van Hoof aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "De koloniale metissen" (55011612C)	15
- Malik Ben Achour à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "Le suivi de la résolution de 2018 sur la ségrégation des métis issus de la colonisation belge" (55011684C) <i>Orateurs: Annick Ponthier, Els Van Hoof, Malik Ben Achour, Sophie Wilmès, vice-première ministre et ministre des Affaires étrangères, des Affaires européennes et du Commerce extérieur, et des Institutions culturelles fédérales</i>	15	- Malik Ben Achour aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "De opvolging van de resolutie uit 2018 over de segregatie van de metissen uit de Belgische kolonies" (55011684C) <i>Sprekers: Annick Ponthier, Els Van Hoof, Malik Ben Achour, Sophie Wilmès, vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken, Europese Zaken en Buitenlandse Handel, en de Federale Culturele Instellingen</i>	15
Questions jointes de	19	Samengevoegde vragen van	19
- Annick Ponthier à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "L'exécution de la	19	- Annick Ponthier aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "De	19

loi sur la sécurité à Hong Kong et les arrestations de citoyens pro-démocratie" (55011254C)		uitvoering van de veiligheidswet in Hongkong en de arrestaties van prodemocratische burgers" (55011254C)	
- François De Smet à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "L'incarcération de militants de l'opposition à Hong Kong" (55011532C)	19	- François De Smet aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "Het opsluiten van activisten van de oppositie in Hongkong" (55011532C)	19
- Anneleen Van Bossuyt à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "La situation à Hong Kong" (55011657C) <i>Orateurs: Annick Ponthier, François De Smet, Anneleen Van Bossuyt, Sophie Wilmès</i> , vice-première ministre et ministre des Affaires étrangères, des Affaires européennes et du Commerce extérieur, et des Institutions culturelles fédérales	19	- Anneleen Van Bossuyt aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "De situatie in Hongkong" (55011657C) <i>Spreekers: Annick Ponthier, François De Smet, Anneleen Van Bossuyt, Sophie Wilmès</i> , vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken, Europese Zaken en Buitenlandse Handel, en de Federale Culturele Instellingen	19
Questions jointes de	21	Samengevoegde vragen van	21
- Annick Ponthier à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "La menace d'exécution du scientifique iranien Ahmadreza Djalali par le régime iranien" (55011260C)	21	- Annick Ponthier aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "De dreiging tot executie van de Iraanse wetenschapper Ahmadreza Djalali door het Iraanse regime" (55011260C)	21
- Darya Safai à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "La possible exécution de M. Djalali" (55011290C)	21	- Darya Safai aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "De mogelijke executie van de heer Djalali" (55011290C)	21
- Darya Safai à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "Le Pr Dr Djalali" (55011424C)	21	- Darya Safai aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "Prof Dr Djalali" (55011424C)	21
- Georges Dallemagne à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "Le procès du diplomate iranien Assadollah Assadi" (55011752C) <i>Orateurs: Annick Ponthier, Darya Safai, Georges Dallemagne, Sophie Wilmès</i> , vice-première ministre et ministre des Affaires étrangères, des Affaires européennes et du Commerce extérieur, et des Institutions culturelles fédérales	21	- Georges Dallemagne aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "Het proces van de Iraanse diplomaat Assadollah Assadi" (55011752C) <i>Spreekers: Annick Ponthier, Darya Safai, Georges Dallemagne, Sophie Wilmès</i> , vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken, Europese Zaken en Buitenlandse Handel, en de Federale Culturele Instellingen	21
Question de Georges Dallemagne à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "Les élections en Guinée" (55011282C) <i>Orateurs: Georges Dallemagne, Sophie Wilmès</i> , vice-première ministre et ministre des Affaires étrangères, des Affaires européennes et du Commerce extérieur, et des Institutions culturelles fédérales	23	Vraag van Georges Dallemagne aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "De verkiezingen in Guinee" (55011282C) <i>Spreekers: Georges Dallemagne, Sophie Wilmès</i> , vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken, Europese Zaken en Buitenlandse Handel, en de Federale Culturele Instellingen	23
Questions jointes de	24	Samengevoegde vragen van	24
- Sophie Rohonyi à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "La condamnation de la discrimination de la	24	- Sophie Rohonyi aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "De veroordeling van de discriminatie van de lgbtqi+-	24

communauté LGBTQI+ en Hongrie" (55011383C)

- Christophe Lacroix à Sophie Wilmès (VPM 24
Affaires étrangères et européennes) sur "Les
références aux valeurs chrétiennes dans la
Constitution en Hongrie" (55011521C)

Orateurs: **Christophe Lacroix, Sophie Wilmès**, vice-première ministre et ministre des
Affaires étrangères, des Affaires européennes
et du Commerce extérieur, et des Institutions
culturelles fédérales

gemeenschap in Hongarije" (55011383C)

- Christophe Lacroix aan Sophie Wilmès (VEM 24
Buitenlandse en Europese Zaken) over "De
verwijzingen naar de christelijke waarden in de
Hongaarse Grondwet" (55011521C)

Sprekers: **Christophe Lacroix, Sophie Wilmès**, vice-eersteminister en minister van
Buitenlandse Zaken, Europese Zaken en
Buitenlandse Handel, en de Federale
Culturele Instellingen

COMMISSION DES RELATIONS EXTERIEURES

du

MERCREDI 16 DECEMBRE 2020

Matin

COMMISSIE VOOR BUITENLANDSE BETREKKINGEN

van

WOENSDAG 16 DECEMBER 2020

Voormiddag

La réunion publique de commission est ouverte à 10 h 04 par Mme Els Van Hoof, présidente.

Le texte en italiques est un résumé de la question préalablement déposée.

- 01** Interpellation et questions jointes de
- Nathalie Gilson à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "Le conflit dans le Haut-Karabakh" (55010014C)
 - Ellen Samyn à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "La reconnaissance officielle de la république d'Artsakh" (55000057I)
 - Ellen Samyn à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "Le Haut-Karabakh" (55011547C)
 - Michel De Maegd à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "L'évolution de la situation au Haut-Karabakh" (55011688C)
 - Kattrin Jadin à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "La poursuite des combats au Haut-Karabakh" (55011749C)
 - Georges Dallemagne à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "Le conflit du Haut-Karabakh" (55011751C)

01.01 **Nathalie Gilson** (MR): *Le Haut-Karabakh connaît à nouveau la guerre. L'Azerbaïdjan, soutenu par la Turquie, a lancé une offensive militaire contre cette province, indépendante depuis 1993, et majoritairement peuplée d'Arméniens. On déplore de nombreuses victimes civiles. Le 9 novembre, la Russie a annoncé un arrêt des hostilités. De son côté, le président azerbaïdjanais, s'est félicité d'une "capitulation" de l'Arménie. Depuis l'annonce du cessez-le-feu, les Arméniens fuient vers l'Arménie. Des mercenaires djihadistes*

De openbare commissievergadering wordt geopend om 10.04 uur en voorgezeten door mevrouw Els Van Hoof.

De cursieve tekst is een samenvatting van de tekst die de vraagsteller vooraf heeft ingediend.

- 01** Samengevoegde interpellatie en vragen van
- Nathalie Gilson aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "Het conflict in Nagorno-Karabach" (55010014C)
 - Ellen Samyn aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "De officiële erkenning van de republiek Artsakh" (55000057I)
 - Ellen Samyn aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "Nagorno-Karabach" (55011547C)
 - Michel De Maegd aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "De evolutie van de situatie in Nagorno-Karabach" (55011688C)
 - Kattrin Jadin aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "De aanhoudende gevechten in Nagorno-Karabach" (55011749C)
 - Georges Dallemagne aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "Het conflict in Nagorno-Karabach" (55011751C)

01.01 **Nathalie Gilson** (MR): *Nagorno-Karabach wordt opnieuw door een oorlog geteisterd. Azerbeïdzjan heeft met de steun van Turkije een militair offensief ingezet tegen deze provincie, die sinds 1993 onafhankelijk is en overwegend door Armeniërs bevolkt wordt. Er zijn veel burgerslachtoffers gevallen. Op 9 november heeft Rusland een stopzetting van de vijandelijkheden aangekondigd. De Azerbeïdzjaanse president van zijn kant heeft de 'capitulatie' van Armenië verwelkomd. Sinds de aankondiging van het staakt-*

syriens ont prêté main forte à l'Azerbaïdjan. Nous devons prendre une position forte afin de protéger les populations civiles touchées par cette guerre.

het-vuren vluchten de Armeniërs naar Armenië. Syrische jihadistische huurlingen hebben Azerbeidzjan geholpen. We moeten een krachtig standpunt innemen om de door die oorlog getroffen burgerbevolking te beschermen.

Quelle est la position, y compris diplomatique, de la Belgique sur cette question? Le Haut-Représentant de l'UE, Josep Borrell, qui plaide pour un règlement pacifique permanent, a indiqué que l'UE était disposée à apporter des aides humanitaires aux civils et à prendre part aux efforts du Groupe de Minsk pour rétablir une paix durable. Qu'est-ce qui est fait pour soutenir les parties? Quelles initiatives diplomatiques pourrait prendre notre pays, qui siège au Conseil de sécurité?

Wat is het standpunt van België, ook op diplomatiek vlak, over die kwestie? De hoge vertegenwoordiger van de EU, Josep Borrell, die pleit voor een permanente vreedzame regeling, heeft gesteld dat de EU bereid is humanitaire hulp te verlenen aan de burgers en deel te nemen aan de inspanningen van de Groep van Minsk om een duurzame vrede tot stand te brengen. Wat wordt er ondernomen om de partijen te ondersteunen? Welke diplomatieke initiatieven zou ons land als lid van de Veiligheidsraad kunnen nemen?

01.02 Ellen Samyn (VB): *Des ONG régionales et des observateurs politiques font état d'actes d'une violence extrême à l'encontre de la population du Haut-Karabakh, ou république d'Artsakh. La ministre peut-elle confirmer ces informations? Quelles initiatives la communauté internationale prend-elle contre le refus de l'Azerbaïdjan, revenant ainsi sur ses engagements, de libérer cinquante soldats arméniens?*

01.02 Ellen Samyn (VB): *Regionale ngo's en politieke waarnemers spreken van extreem geweld tegenover de Armeense bevolking van Nagorno-Karabach, of de republiek Artsach. Kan de minister dat bevestigen? Wat onderneemt de internationale gemeenschap tegen de weigering van Azerbeidzjan om, zoals beloofd, vijftig Armeense soldaten vrij te laten?*

En septembre 2020, l'Azerbaïdjan, appuyé par la Turquie, avait déclaré la guerre à la république d'Artsakh. Des bombardements s'en sont suivis et des bombes à fragmentation ainsi que des armes chimiques ont été utilisées. Sous la pression de la Russie, un cessez-le-feu est intervenu, la population arménienne étant le grand perdant de ce conflit. La Belgique reconnaîtra-t-elle la république d'Artsakh, qui a eu pendant des siècles un statut de région, en tant qu'état indépendant et souverain? Nouerons-nous des relations à tout le moins diplomatiques avec l'Artsakh?

In september 2020 verklaarde Azerbeidzjan, met de militaire steun van Turkije, de oorlog aan Artsach. Er volgden bombardementen en er werden clusterbommen en chemische wapens ingezet. Onder druk van Rusland werd er een bestand gesloten, waarbij de Armeense bevolking de grote verliezer is. Zal België de republiek Artsach erkennen als een onafhankelijke, soevereine staat, een status die de regio eeuwenlang heeft gehad? Zullen wij op zijn minst diplomatieke betrekkingen aangaan met Artsach?

01.03 Michel De Maegd (MR): La résolution qui sera, je l'espère, adoptée demain demande notamment le strict respect du cessez-le-feu. L'armée russe a signalé une violation de celui-ci le 11 décembre dernier dans le district de Hadrout.

01.03 Michel De Maegd (MR): In de resolutie die morgen hopelijk aangenomen wordt, wordt een strikte naleving van het staakt-het-vuren geëist. Volgens het Russische leger werd dat op 11 december geschonden in het district waar de stad Hadrout ligt.

Disposez-vous d'informations supplémentaires? S'agit-il d'un cas isolé? Quel a été le bilan de cet événement?

Hebt u daar meer informatie over? Gaat het over een alleenstaand geval? Waar is dat voorval op uitgedraaid?

Lors de sa récente visite à Bakou pour célébrer la victoire azérie, M. Erdogan a dit souhaiter que la lutte de l'Azerbaïdjan contre l'Arménie continue, annonçant sa poursuite sur d'autres fronts.

Tijdens zijn recente bezoek aan Bakoe ter ere van de overwinning van Azerbeidzjan zei Erdogan dat hij wil dat de strijd van Azerbeidzjan tegen Armenië voortduurt en kondigde hij aan dat er op andere fronten gevochten zal worden.

Comment réagissez-vous? Quelles pourraient être les conséquences de ces déclarations inquiétantes?

01.04 Georges Dallemagne (cdH): Le 10 décembre dernier, alors que les chefs d'État et de gouvernement se réunissaient à Bruxelles, le président Erdogan a fait défiler ses troupes à Bakou avec les troupes de l'Azerbaïdjan. Ceci démontre que ces troupes ont bel et bien combattu.

Le président turc a affirmé que la lutte militaire se poursuivrait désormais sur des fronts différents. Il a glorifié la mémoire d'un des commanditaires du génocide arménien de 1915. Le président azerbaïdjanais a affirmé les ambitions de Bakou sur de grandes parties de l'actuelle Arménie. Après avoir vidé l'Arménie occidentale de sa population arménienne lors du génocide de 1915, le Nakhitchevan au 20^e siècle et désormais une partie du Haut-Karabakh, les deux chefs d'État allient leurs forces pour, selon leur formulation, "achever le travail de leurs ancêtres".

On savait Erdogan négationniste; voici qu'il semble vouloir poursuivre les massacres. Il vous appartient de protéger la population arménienne, de condamner ces propos inacceptables et d'être ferme et déterminée à l'égard du régime d'Erdogan, avant qu'il ne provoque de nouvelles tragédies dans une course guerrière illégale.

01.05 Sophie Wilmès, ministre (*en français*): Un accord de cessez-le-feu est finalement intervenu le 9 novembre, suivi par le déploiement rapide d'une force russe de maintien de la paix. L'accord a été relativement respecté, sauf un incident sérieux au nord de la ville de Hadrouit occupée par les forces azéries. Pour les observateurs, c'est un incident isolé dû à une faille dans le système de surveillance russe, faille corrigée depuis.

La force russe comprend aussi des unités de déminage et de génie civil. Un centre interdépartemental pour l'assistance technique a été constitué et a envoyé des équipes au Karabakh, chargées de réparer les lignes électriques, de rétablir la distribution de gaz, de réparer les routes, les infrastructures médicales ou l'aéroport de Stepanakert. Une mission cordonnée par le représentant des Nations Unies à Bakou va se rendre sur place pour évaluer les besoins humanitaires, médicaux et techniques. L'UE est prête à fournir assistance en matière de reconstruction, de protection du patrimoine, de livraison de produits d'urgence.

Hoe reageert u daarop? Welke gevolgen kunnen die zorgwekkende uitlatingen hebben?

01.04 Georges Dallemagne (cdH): Op 10 december, terwijl de staatshoofden en regeringsleiders in Brussel vergaderden, liet president Erdogan zijn troepen in Bakoe samen met die van Azerbeidzjan defileren. Dat toont aan dat die troepen wel degelijk gevochten hebben.

De Turkse president zei dat de militaire strijd voortaan op andere fronten voortgezet zou worden. Hij hield een huldebetoon voor een van de aanstichters van de Armeense genocide van 1915. De president van Azerbeidzjan maakte duidelijk dat Bakoe aast op grote delen van het huidige Armenië. Nadat het westen van Armenië gezuiverd werd van de Armeense bevolking tijdens de genocide van 1915, Nachitsjevan in de 20^{ste} eeuw en nu een deel van Nagorno-Karabach, bundelen beide staatshoofden hun krachten om "het werk van hun voorouders af te maken", zoals zij het noemen.

We wisten al dat Erdogan een negationist is, maar nu wil hij ook het bloedbad laten voortduren. U moet de Armeense bevolking mee helpen beschermen, die onaanvaardbare uitspraken veroordelen en een krachtdadige houding aannemen ten aanzien van het regime van Erdogan voordat hij nieuwe tragedies veroorzaakt in een illegale oorlogsescalatie.

01.05 Minister Sophie Wilmès (*Frans*): Op 9 november werd er uiteindelijk een staakt-het-vuren overeengekomen, gevolgd door de snelle ontplooiing van een Russische vredesmacht. Het akkoord werd relatief goed nageleefd, behalve een ernstig incident ten noorden van de stad Hadroet die door Azerbeidzjaanse troepen bezet werd. Voor de waarnemers was dit een op zichzelf staand incident als gevolg van een fout in het Russische monitoringsysteem, die sindsdien gecorrigeerd werd.

De Russische troepenmacht omvat ook ontminnings- en genie-eenheden. Er werd een interdepartementaal centrum voor technische bijstand opgericht dat teams naar Karabach gestuurd heeft om de elektriciteitsleidingen, de gasdistributie, de wegen, de medische infrastructuur en de luchthaven te Stepanakert te herstellen. Een door de vertegenwoordiger van de Verenigde Naties in Bakoe gecoördineerde missie zal het gebied bezoeken om de humanitaire, medische en technische behoeften te evalueren. De EU is bereid bijstand te verlenen voor de wederopbouw, de bescherming van het erfgoed en de levering van noodgoederen.

La Croix-Rouge et les forces russes jouent les facilitateurs pour un accord sur l'échange de prisonniers de guerre et de dépouilles.

Un échange a eu lieu avant-hier: un avion russe a transporté seize prisonniers de guerre azéris vers Bakou et ramené 44 prisonniers arméniens à Erevan. Plusieurs centaines des dépouilles ont également fait l'objet d'un échange.

Cinquante mille Arméniens qui avaient fui les hostilités sont rentrés au Karabakh, ce qui est encourageant. Le Groupe de Minsk, seul forum international habilité par le Conseil de sécurité, a repris les rênes du processus diplomatique: les coprésidents français, américain et russe se sont rendus à Bakou et Erevan pour prendre le pouls de la situation et ont rencontré les leaders de la communauté arménienne du Haut-Karabakh.

Les pays membres et les instances de l'UE peuvent cependant contribuer à la recherche d'une solution; même si le statut à venir du Haut-Karabakh ou la normalisation des relations entre les belligérants seront discutés au sein du Groupe de Minsk, il reste la reconstruction, les liens économiques, commerciaux et de transport, la protection de l'héritage culturel et religieux, le lancement d'une coopération régionale entre les pays du Caucase du Sud et leurs grands voisins (Russie, Turquie, Iran).

(En néerlandais) Le processus diplomatique sera entamé prudemment. La défaite militaire a affaibli la position du premier ministre Pasjinian. L'opposition, soutenue par l'Église arménienne, exige sa démission, la constitution d'un gouvernement d'unité nationale et des élections anticipées. À un moment donné, l'élite politique arménienne devra serrer les rangs pour prendre place à la table des négociations.

Amnesty International et Human Right Watch soulignent que des atrocités ont été commises contre les soldats par les deux parties pendant le conflit. Le 14 décembre, quatre soldats azerbaïdjanais ont été inculpés par le procureur général de leur pays. Les informations sur la destruction de monuments, la profanation de cimetières et la menace de torture de civils par des soldats azerbaïdjanais se sont jusqu'à présent

Het Rode Kruis en de Russische strijdkrachten treden op als bemiddelaars om een akkoord over de uitwisseling van krijgsgevangenen en stoffelijke resten te bereiken.

Eergisteren heeft er een ruil plaatsgevonden: 16 Azerbeidzjaanse krijgsgevangenen werden met een Russisch vliegtuig naar Bakoe gebracht. Met datzelfde vliegtuig werden 44 Armeense gevangenen teruggebracht naar Jerevan. Er werden ook honderden stoffelijk overschotten uitgewisseld.

50.000 Armeniërs die de vijandigheden ontvlucht waren, zijn teruggekeerd naar Karabach. Dat is hoopgevend. De Minsk-groep, het enige internationale forum dat hiertoe gemachtigd is door de VN-Veiligheidsraad, heeft opnieuw de teugels van het diplomatieke proces in handen genomen: de Franse, Amerikaanse en Russische voorzitters zijn naar Bakoe en Jerevan gereisd om poolshoogte te nemen. Ze hebben de leiders van de Armeense gemeenschap in Nagorno-Karabach ontmoet.

De lidstaten en de instanties van de EU kunnen echter bijdragen tot het zoeken naar een oplossing, ook al zullen het toekomstige statuut van Nagorno-Karabach en de normalisatie van de betrekkingen tussen de oorlogvoerende partijen in de Minsk-groep worden besproken. Toch resten er nog altijd de wederopbouw, de economische en handels- en transportrelaties, de bescherming van het culturele en religieuze erfgoed, het opstarten van een regionale samenwerking tussen de landen van de zuidelijke Kaukasus en hun grote buurlanden (Rusland, Turkije, Iran).

(Nederlands) Het diplomatieke proces zal voorzichtig starten. De militaire nederlaag heeft de positie van eerste minister Pasjinian verzwakt. De oppositie, gesteund door de Armeense Kerk, eist zijn ontslag, een regering van nationale eenheid en vervroegde verkiezingen. Op een bepaald moment moet de Armeense politieke elite de rangen sluiten om aan de onderhandelingstafel plaats te nemen.

Amnesty International en Human Right Watch wijzen erop dat tijdens het conflict wreedheden begaan zijn ten aanzien van soldaten door beide partijen. Op 14 december werden vier Azerbeidzjaanse militairen aangeklaagd door de procureur-generaal van hun land. Informatie over de vernieling van monumenten, de desacralisering van begraafplaatsen en het dreigen met marteling van burgers door Azerbeidzjaanse soldaten is tot nu toe

révélées rares.

Des milliers de victimes sont tombées dans le Haut-Karabakh et des destructions à grande échelle ont été causées. Des civils arméniens en fuite ont mis le feu à leurs maisons.

Depuis 1994, aucun pays n'a reconnu la république d'Artsakh, pas même l'Arménie. Le futur statut du Haut-Karabakh sera négocié au sein du Groupe de Minsk.

La Belgique reconnaîtra une solution négociée, mais n'ignorera pas l'ordre juridique international. Je suis convaincue qu'une fois le conflit militaire passé, une normalisation durable des relations est possible. Je rencontrerai prochainement mes homologues arménien et azéri et m'entretiendrai avec eux de la situation sur le terrain, des besoins humanitaires et de l'avenir de la région, y compris du rôle que l'UE et la Belgique peuvent jouer dans ces domaines.

(En français) L'interprétation de l'histoire dans le discours des présidents Aliyev et Erdogan à Bakou le 10 décembre est plus que discutable. Nous condamnons de telles provocations et appelons à la raison.

01.06 Nathalie Gilson (MR): La référence au génocide arménien et la volonté de terminer le travail de leurs ancêtres sont des propos inacceptables pour la Belgique, qui est à la pointe de la reconnaissance du génocide arménien. Je regrette que la Russie soit devenue le chef de file sur la scène européenne dans ce dossier. L'Union européenne et ses États membres devraient améliorer leur coopération de politique étrangère. Je vous encourage dans cette voie.

01.07 Ellen Samyn (VB): Tant l'opposition que la majorité ont exprimé ces dernières semaines leur inquiétude concernant la situation dans le Haut-Karabakh. Mais nous devons aller plus loin car la résurgence du conflit militaire n'est qu'une question de temps, surtout après les déclarations du président de l'Azerbaïdjan qui menace de détruire militairement l'Arménie. Le conflit est encore aggravé par le statut international imprécis de la république d'Artsakh qui n'a toujours pas été reconnue en tant qu'État souverain et l'attitude passive de la communauté internationale. La Belgique pourrait nouer des relations diplomatiques avec l'Artsakh et être le premier pays à en reconnaître l'indépendance et la souveraineté, afin de protéger les populations civiles et le patrimoine arménien et manifester ainsi sa solidarité.

zeldzaam gebleken.

Er zijn duizenden doden gevallen in Nagorno-Karabach en er werden grote vernielingen aangericht. Vluchtende Armeense burgers hebben hun huizen in brand gestoken.

Sinds 1994 heeft geen enkel land beslist om de republiek Artsach te erkennen, zelfs Armenië niet. Het toekomstige statuut van Nagorno-Karabach zal onderhandeld worden in de Minsk-groep.

België zal een onderhandelde oplossing erkennen, maar legt niet zomaar de internationale rechtsorde naast zich neer. Ik ben ervan overtuigd dat, eens het militaire conflict tot het verleden behoort, een duurzame normalisatie van de relatie mogelijk is. Ik zal binnenkort mijn Armeense en Azerbeidzjaanse collega's ontmoeten en de situatie op het terrein, de humanitaire noden en de toekomst van de regio, inclusief de rol die de EU en België hierin kunnen spelen, aansnijden.

(Frans) De interpretatie van de geschiedenis in de toespraak van de presidenten Aliyev en Erdogan in Bakoe op 10 december is meer dan betwistbaar. We veroordelen dergelijke provocaties en roepen op tot redelijkheid.

01.06 Nathalie Gilson (MR): De verwijzing naar de Armeense genocide en de wens om het werk van hun voorouders af te maken zijn onaanvaardbare uitspraken voor België, dat bij de eerste landen is om de Armeense genocide te erkennen. Ik betreur dat Rusland in dit dossier een eersterangsrol op het Europese toneel heeft opgeëist. De Europese Unie en haar lidstaten zouden hun samenwerking op het gebied van buitenlands beleid moeten versterken. Ik moedig u ertoe aan om stappen in die richting te zetten.

01.07 Ellen Samyn (VB): Oppositie en meerderheid hebben zich de afgelopen tijd zeer bekommerd getoond over de situatie in Nagorno-Karabach. Maar meer is nodig, want het is slechts een kwestie van tijd voor het militaire conflict daar weer opklaart, zeker na de uitspraken van de president van Azerbeidzjan, die dreigt de Armeniërs militair te vernietigen. Dat wordt nog in de hand gewerkt door de onduidelijke internationale status van de republiek Artsach, het gebrek aan erkenning van haar onafhankelijkheid en een passieve internationale gemeenschap. België zou al diplomatieke betrekkingen kunnen aanknopen met Artsach, maar we zouden die republiek ook als eerste land kunnen erkennen als een onafhankelijke soevereine staat, ter vrijwaring van de burgerbevolking en het Armeense erfgoed, en

als teken van solidariteit.

01.08 Michel De Maegd (MR): Il faut permettre rapidement aux prisonniers des deux camps de rejoindre leur pays.

En déplacement à Bakou, le président turc tient des propos choquants envers la mémoire des victimes du génocide arménien et taxe les Occidentaux d'impérialistes, alors même qu'il fait défiler ses troupes et présente les drones qui ont assis la victoire militaire azérie.

La pression de la communauté internationale doit ramener Ankara à la raison. Le cessez-le-feu et l'accord ne sont pas la résolution définitive du conflit. Le Groupe de Minsk et lui seul doit définir le statut du Haut-Karabakh.

01.09 Georges Dallemagne (cdH): On ne peut que constater l'échec du Groupe de Minsk depuis trente ans. L'Azerbaïdjan n'en a que faire – à en croire les propos de M. Aliyev. Il faudra une attitude plus convaincante de ce Groupe ou une nouvelle initiative.

Je m'attendais à une réponse plus ferme sur les propos de M. Erdogan: il a franchi une nouvelle ligne rouge en appelant à poursuivre le travail entamé par ses ancêtres! C'est inacceptable de la part d'un allié de l'OTAN.

On sait qu'il ne faut pas prendre ses menaces à la légère. Ses propos en effet sont "plus que discutables".

01.10 Sophie Wilmès, ministre (en français): J'ai condamné ces propos: on ne peut me faire le procès de ne pas les prendre au sérieux ou de ne pas être consciente de leur gravité. Nous sommes parfaitement d'accord sur ce point.

01.11 Georges Dallemagne (cdH): Merci pour cette précision: j'apprécie votre clarté sur la gravité de ces propos.

Motions

Le **présidente**: En conclusion de cette discussion, les motions suivantes ont été déposées.

Une motion de recommandation a été déposée par Mme Ellen Samyn et est libellée comme suit:

01.08 Michel De Maegd (MR): De gevangenen van beide kampen moeten zo snel mogelijk terug naar hun land kunnen.

De Turkse president heeft in Bakoe uitspraken gedaan die choquerend zijn in het licht van de herinnering aan de slachtoffers van de Armeense genocide. Hij bestempelt de westerlingen als imperialisten, terwijl hij zelf zijn troepen laat defileren en de drones toont die mede tot de militaire overwinning van Azerbeidzjan geleid hebben.

De internationale gemeenschap moet druk uitoefenen om het Turkse regime tot rede te brengen. Met het staakt-het-vuren en het akkoord is het conflict niet definitief van de baan. Het statuut van Nagorno-Karabach kan alleen door de Groep van Minsk vastgelegd worden.

01.09 Georges Dallemagne (cdH): We kunnen enkel vaststellen dat de Groep van Minsk al dertig jaar lang gefaald heeft. Als we afgaan op de uitspraken van president Aliyev, kan de Groep van Minsk Azerbeidzjan weinig schelen. De Groep moet zich overtuigender opstellen of een nieuw initiatief nemen.

Ik had een daadkrachtiger antwoord verwacht met betrekking tot de uitspraken van de heer Erdogan. Hij heeft een nieuwe rode lijn overschreden door op te roepen tot de voortzetting van het werk van zijn voorouders! Dergelijke taal is onaanvaardbaar van een NAVO-bondgenoot.

Men weet dat men zijn bedreigingen niet luchthartig mag opvatten. Zijn uitspraken zijn namelijk 'meer dan betwistbaar'.

01.10 Minister Sophie Wilmès (Frans): Ik heb die uitspraken veroordeeld: men mag me niet aanwrijven dat ik ze niet ernstig neem of me niet bewust ben van de ernst ervan. Op dat punt zijn we het volledig met elkaar eens.

01.11 Georges Dallemagne (cdH): Bedankt voor die precisering: ik waardeer uw klare taal over de ernst van die uitspraken.

Moties

De **voorzitster**: Tot besluit van deze bespreking werden volgende moties ingediend.

Een motie van aanbeveling werd ingediend door mevrouw Ellen Samyn en luidt als volgt:

"La Chambre, ayant entendu l'interpellation de Mme Ellen Samyn et la réponse de la vice-première ministre et ministre des Affaires étrangères, des Affaires européennes et du Commerce extérieur, et des Institutions culturelles fédérales,

- vu les raisons historiques suffisantes et les arguments convaincants d'un point de vue du droit international pour considérer la république d'Artsakh comme un État indépendant;

- dès lors que cette appréciation politique émane du Sénat de la République française, lequel a adopté le 25 novembre une résolution invitant le gouvernement français à reconnaître l'indépendance de la république d'Artsakh;

demande au gouvernement de reconnaître la république d'Artsakh en tant qu'État à part entière, indépendant et souverain en vertu du droit international."

Une motion pure et simple a été déposée par M. Michel De Maegd.

Le vote sur les motions aura lieu ultérieurement. La discussion est close.

02 Questions jointes de

- Wouter De Vriendt à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "La situation en Éthiopie et en Érythrée" (55011726C)
- Kattrin Jadin à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "L'incident en Éthiopie" (55011747C)
- Els Van Hoof à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "Le Tigré" (55011780C)

02.01 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): Le conflit entre l'armée gouvernementale éthiopienne et les forces armées du gouvernement régional du Tigré est alarmant et son déroulement est opaque. Selon l'ONU, neuf millions de personnes pourraient devenir dépendantes de l'aide humanitaire. La région est également coupée des communications, de l'internet, de l'électricité et de la téléphonie, et une grave crise alimentaire se profile à l'horizon. Il faut agir pour éviter une nouvelle escalade. Un corridor humanitaire partant de la région d'Afar et aboutissant au Tigré est actuellement négocié. L'UE suspend son aide financière à Addis-Abeba en raison de violations présumées des droits de l'homme et du blocage de l'aide alimentaire.

La Belgique ou l'Europe prévoit-elle une aide d'urgence? Prennent-elles des initiatives

"De Kamer, gehoord de interpellatie van mevrouw Ellen Samyn en het antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken, Europese Zaken en Buitenlandse Handel, en de Federale Culturele Instellingen,

- gezien er voor de republiek Artsach voldoende historische redenen en ook overtuigende internationaalrechtelijke argumenten bestaan om de republiek Artsach als een onafhankelijke staat te beschouwen;

- gelet op het feit dat deze politieke appreciatie werd gemaakt door de Franse Senaat, die op 25 november een resolutie aannam die de Franse regering aanmaande de onafhankelijkheid van de republiek Artsach te erkennen;

verzoekt de regering de republiek Artsach te erkennen als eigen, onafhankelijke en soevereine staat volgens internationaal recht."

Een eenvoudige motie werd ingediend door de heer Michel De Maegd.

Over de moties zal later worden gestemd. De bespreking is gesloten.

02 Samengevoegde vragen van

- Wouter De Vriendt aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "De situatie in Ethiopië en Eritrea" (55011726C)
- Kattrin Jadin aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "Het incident in Ethiopië" (55011747C)
- Els Van Hoof aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "Tigray" (55011780C)

02.01 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): Het conflict tussen het regeringsleger van Ethiopië en de strijdkrachten van de regionale regering van Tigray is alarmerend en verloopt onduidelijk. Volgens de VN zouden negen miljoen mensen afhankelijk kunnen worden van humanitaire hulp. Het gebied is ook afgesloten van communicatie, internet, elektriciteit en telefonie en een ernstige voedselcrisis dreigt. Er is actie nodig om verdere escalatie te vermijden. Momenteel wordt onderhandeld over een humanitaire corridor vanuit de Afar-regio naar Tigray. De EU schort de financiële steun aan Ethiopië op wegens vermeende mensenrechtenschendingen en geblokkeerde voedselhulp.

Wordt op Belgisch of Europees niveau werk gemaakt van noodhulp? Zijn er diplomatieke

diplomatiques pour déminer la situation? Que peut faire la Belgique au sein du Conseil de sécurité de l'ONU? Quelles sont les initiatives proposées à ce niveau?

02.02 Els Van Hoof (CD&V): La situation dans le nord de l'Éthiopie devient de plus en plus sinistre et complexe, impliquant également l'Érythrée et le Soudan. Il semble que 96 000 Érythréens soient menacés dans les camps de réfugiés du Tigré. Plus de 50 000 personnes ont déjà fui vers le Soudan et des dizaines de milliers de réfugiés de guerre circuleraient dans le Tigré. En outre, la sécurité alimentaire est également menacée. Une action diplomatique est donc nécessaire de toute urgence.

Quelles initiatives diplomatiques sont-elles prises pour trouver une solution pacifique? En tant que membre du Conseil de sécurité, la Belgique va-t-elle introduire une résolution sur les corridors humanitaires? Va-t-elle plaider au sein de l'UE pour qu'une aide diplomatique soit offerte à l'Union africaine et à l'Éthiopie en vue d'une solution négociée? Que fait la ministre pour lancer une enquête internationale sur les violations des droits de l'homme afin de traduire les responsables en justice?

02.03 Sophie Wilmès, ministre (en néerlandais): La situation en Ethiopie reste préoccupante car les combats continuent et la situation humanitaire est alarmante. Le Soudan a déjà accueilli plus de 50 000 réfugiés. De nombreux réfugiés érythréens au Tigré et d'autres victimes civiles ne reçoivent pas l'aide nécessaire. Depuis le 6 novembre, la Belgique appelle à une désescalade immédiate et à la protection des civils. Nous appelons à un cessez-le-feu immédiat, au respect du droit international humanitaire et à la garantie d'un accès humanitaire sans restrictions. La Belgique s'inquiète également des rapports tels que celui rédigé par Amnesty International, et notre pays demande une enquête immédiate et indépendante sur ces accusations. J'ai également fait part de cette position à mon homologue éthiopien, le 24 novembre à Bruxelles. Notre ambassade à Addis-Abeba a également communiqué cette position aux autorités éthiopiennes. Le 19 novembre, la Commission européenne a débloqué 4 millions d'euros pour l'aide humanitaire à l'Éthiopie. Lors de sa visite de trois jours dans la région début décembre, le commissaire européen Lenarčič a déclaré que l'accord avec l'organisation d'aide humanitaire de l'ONU était insuffisant car cet accord se limitait à la zone sous contrôle du gouvernement fédéral au Tigré. Les ministres des affaires étrangères de l'UE ont discuté de la situation en Éthiopie le 19 novembre et le 7 décembre.

initiatieven om de situatie te ontmijnen? Wat kan België ondernemen in de VN-Veiligheidsraad? Welke initiatieven liggen daar op tafel?

02.02 Els Van Hoof (CD&V): De situatie in Noord-Ethiopië wordt steeds grimmiger en complexer, waarbij ook Eritrea en Soedan worden betrokken. Naar verluidt worden 96.000 Eritreeërs in vluchtelingenkampen in Tigray bedreigd. Al meer dan 50.000 mensen zijn gevlucht naar Soedan en binnen Tigray zouden tienduizenden oorlogsvluchtelingen circuleren. Bovendien wordt ook de voedselzekerheid bedreigd. Diplomatieke actie is dus hoognodig.

Welke diplomatieke acties worden ondernomen voor een vreedzame oplossing? Zal België als lid van de Veiligheidsraad een resolutie indienen over de humanitaire corridors? Zal België er binnen de EU voor pleiten om diplomatieke hulp aan de Afrikaanse Unie en Ethiopië aan te bieden voor een onderhandelde oplossing? Wat doet de minister om een internationaal onderzoek naar mensenrechtenschendingen te starten en zo de verantwoordelijken voor het gerecht te brengen?

02.03 Minister Sophie Wilmès (Nederlands): De situatie in Ethiopië blijft zorgwekkend, want er wordt nog steeds gevochten en de humanitaire situatie is alarmerend. Soedan heeft al meer dan 50.000 vluchtelingen opgenomen. Veel ontheemde Eritrese vluchtelingen in Tigray en andere burgerslachtoffers krijgen niet de nodige hulp. Al sinds 6 november roept België op tot een onmiddellijke de-escalatie en de bescherming van de burgers. Wij pleiten voor een onmiddellijk staakt-het-vuren, het eerbiedigen van het internationale humanitaire recht en het waarborgen van onbeperkte humanitaire toegang. België is ook verontrust door rapporten als dat van Amnesty International, en ons land roept op tot een onmiddellijk en onafhankelijk onderzoek naar de beschuldigingen. Dit alles heb ik ook gezegd op 24 november in Brussel aan mijn Ethiopische ambtgenoot. Ook onze ambassade in Ethiopië heeft dit standpunt aangekaart bij de autoriteiten. De Europese Commissie heeft op 19 november vier miljoen euro vrijgemaakt voor humanitaire bijstand aan Ethiopië. Tijdens zijn driedaags bezoek aan de regio begin december verklaarde EU-commissaris Lenarčič dat het akkoord met de VN-hulporganisatie onvoldoende is, omdat het zich beperkt tot de federaal gecontroleerde zone in Tigray. De EU-ministers van Buitenlandse Zaken hebben op 19 november en 7 december de situatie in Ethiopië besproken.

Pour ma part, j'ai souligné l'importance de l'accès humanitaire et d'un cessez-le-feu lors de la réunion du 7 décembre.

Le 24 novembre et le 14 décembre, au Conseil de sécurité de l'ONU, la Belgique a discuté de la situation au Tigré avec d'autres pays membres européens. Lors de la réunion du 4 décembre, j'ai exprimé le soutien de la Belgique à l'initiative de l'Union africaine pour le dialogue en Éthiopie.

Le moment du dépôt d'une résolution au Conseil de sécurité de l'ONU devrait être soigneusement choisi, de manière à obtenir un résultat favorable, mais à l'heure actuelle, les avis des quinze membres sont partagés.

Il est impératif de soutenir le dialogue entre l'ONU et le gouvernement éthiopien en vue de parvenir à un compromis qui permettrait un accès humanitaire immédiat et sans restrictions au Tigré. Dans ce contexte, je regrette que le premier accord permettant l'accès de l'aide humanitaire ait été soumis à des conditions

Les efforts de médiation de l'Union africaine et des chefs d'État africains ont malheureusement été rejetés par le gouvernement fédéral éthiopien, qui considère ce conflit comme une question purement interne. Le Soudan veut organiser un sommet régional le 20 décembre, une initiative que je soutiens.

La Belgique soutient principalement les fonds flexibles multilatéraux non ciblés, car ils peuvent être mobilisés rapidement. Pour plus de détails à ce sujet, je renvoie à ma collègue Kitir, qui est compétente en la matière.

02.04 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): Je constate que la ministre a déjà pris de nombreuses initiatives diplomatiques et établi bon nombre de contacts, aussi bien dans un cadre bilatéral qu'auprès de l'UE et de l'ONU. Nous lui demandons de ne pas abdiquer ces priorités. Une résolution de l'ONU peut en effet constituer une mesure contraignante s'il y a un refus de coopérer, notamment en ce qui concerne la création d'un corridor humanitaire, qui revêt à présent une importance primordiale.

02.05 Els Van Hoof (CD&V): La ministre s'est déjà fortement investie pour contribuer à une solution pacifique, tant dans ses contacts avec le ministre éthiopien, qu'au niveau de l'UE et dans le cadre de la réunion du Conseil de sécurité de l'ONU. La division parmi les quinze membres de celui-ci est

Ikzelf heb op 7 december gewezen op het belang van een humanitaire toegang en een staakt-het-vuren.

In de VN-Veiligheidsraad heeft België op 24 november en 14 december met andere Europese leden de situatie in Tigray besproken. Op de vergadering van 4 december heb ik de Belgische steun uitgesproken voor het initiatief van de Afrikaanse Unie voor dialoog in Ethiopië.

De timing voor het indienen van een resolutie bij de VN-Veiligheidsraad moet zo gekozen worden dat ze tot een gunstig resultaat leidt, maar momenteel zijn de meningen van de vijftien leden verdeeld.

De dialoog tussen de VN en de Ethiopische regering moet absoluut worden ondersteund met het oog op een compromis dat onmiddellijke en onbeperkte humanitaire toegang tot Tigray mogelijk maakt. In dit verband betreur ik het dat in de eerste overeenkomst die toegang voor humanitaire hulp gebonden is aan voorwaarden

De bemiddelingspogingen van de Afrikaanse Unie en Afrikaanse staatshoofden werden helaas afgewezen door de federale regering van Ethiopië, die dit conflict beschouwt als een puur nationale kwestie. Soedan wil op 20 december een regionale top organiseren, een initiatief dat ik steun.

België ondersteunt vooral niet-doelgerichte multilaterale flexibele fondsen financieel, want die kunnen snel worden ingeschakeld. Voor meer details hierover verwijst ik naar collega Kitir, die hiervoor bevoegd is.

02.04 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): De minister heeft dus al heel wat diplomatieke initiatieven genomen en contacten gehad, zowel bilateraal als ten aanzien van de EU en de VN. Wij vragen haar om die prioriteiten te handhaven. Een VN-resolutie kan inderdaad een dwangmaatregel zijn als er sprake is van onwil, vooral inzake de humanitaire corridor, die nu van het grootste belang is.

02.05 Els Van Hoof (CD&V): De minister heeft al veel gedaan om bij te dragen tot een vreedzame oplossing, zowel in haar contacten met de Ethiopische minister, haar rol in de EU, als op de VN-vergadering. De verdeeldheid onder de vijftien leden van de VN is wel te betreuren, want dat gaat

toutefois regrettable, car ce sont la population locale et les réfugiés qui en sont les premières victimes. Aujourd'hui, ce conflit a clairement pris une dimension régionale, voire internationale et nous devons donc tout mettre en œuvre pour éviter une nouvelle escalade. L'aide humanitaire constitue en effet la toute première priorité.

L'incident est clos.

03 Questions jointes de

- Samuel Cogolati à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "Le Sahara occidental" (55011188C)

- Malik Ben Achour à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "La normalisation des relations entre Israël et le Royaume du Maroc" (55011735C)

03.01 Samuel Cogolati (Ecolo-Groen): Alors que le conflit y était anesthésié depuis 1991, des tirs sont à nouveau échangés, depuis novembre 2020, entre le Sahara occidental et le Maroc. La situation est particulièrement inquiétante. Le leader du mouvement indépendantiste a décrété la rupture du cessez-le-feu après l'intervention militaire marocaine du 13 novembre à Guerguerat.

Le président Trump a unilatéralement reconnu la souveraineté marocaine sur le Sahara occidental, apparemment en échange de la reconnaissance d'Israël.

Quelle est la position de la Belgique concernant la fin du cessez-le-feu? Comment se positionne-t-elle par rapport à un éventuel référendum pour le droit à l'autodétermination des peuples? Comment soutenons-nous les populations civiles dans ces territoires? Pourquoi l'ONU n'a-t-elle toujours pas nommé de successeur à l'ancien envoyé du secrétaire général de l'ONU au Sahara occidental? Comment la Belgique soutient-elle le mandat de la MINURSO?

03.02 Malik Ben Achour (PS): Le 10 décembre dernier, deux *tweets* de Donald Trump ont annoncé la reconnaissance unilatérale par les États-Unis de la souveraineté marocaine sur le Sahara occidental, puis un accord de normalisation des relations entre Tel-Aviv et Rabat.

Le roi Mohammed VI a confirmé l'engagement du Maroc en faveur de la cause palestinienne à Mahmoud Abbas, mais ce dernier s'est abstenu de tout commentaire.

ten koste van de plaatselijke bevolking en de vluchtelingen. Voorts is dit duidelijk een regionaal en zelfs internationaal conflict geworden en moeten we alles in het werk stellen om verdere escalatie te vermijden. Humanitaire hulp is inderdaad de allereerste prioriteit.

Het incident is gesloten.

03 Samengevoegde vragen van

- Samuel Cogolati aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "De Westelijke Sahara" (55011188C)

- Malik Ben Achour aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "De normalisering van de betrekkingen tussen Israël en het Koninkrijk Marokko" (55011735C)

03.01 Samuel Cogolati (Ecolo-Groen): Het geschut in het conflict tussen de Westelijke Sahara en Marokko werd met het staakt-het-vuren in 1991 tot zwijgen gebracht, maar sinds november 2020 worden er door beide partijen opnieuw schoten gelost. De situatie is bijzonder verontrustend. De leider van de onafhankelijkheidsbeweging heeft de beëindiging van het staakt-het-vuren afgekondigd na de Marokkaanse militaire interventie van 13 november in Guerguerat.

De Amerikaanse president Trump heeft de Marokkaanse soevereiniteit over de Westelijke Sahara unilateraal erkend, blijkbaar in ruil voor de erkenning van Israël.

Wat is het standpunt van België over het einde van het staakt-het-vuren? Welk standpunt neemt ons land in met betrekking tot een eventueel referendum over het zelfbeschikkingsrecht van volken? Hoe steunen we de burgerbevolking in die gebieden? Waarom heeft de VN nog steeds geen opvolger benoemd voor de gewezen gezant van de VN-secretaris-generaal voor de Westelijke Sahara? Hoe steunt België het mandaat van MINURSO?

03.02 Malik Ben Achour (PS): Op 10 december 2020 heeft Donald Trump in twee tweets de eenzijdige erkenning door de VS van de Marokkaanse soevereiniteit over de Westelijke Sahara aangekondigd, net als een akkoord over de normalisatie van de betrekkingen tussen Israël en Marokko.

Koning Mohammed VI heeft de inzet van Marokko voor de Palestijnse zaak bevestigd aan Mahmoud Abbas, maar die laatste heeft zich onthouden van commentaar.

La méthode du "troc diplomatique", illustration de la vision que Donald Trump se fait des relations internationales, pose question. Cela endommage le cadre qu'offre le droit international et met en danger la recherche d'une solution pérenne. Un rééquilibrage pourrait passer notamment par la reconnaissance de l'État de Palestine. Notre accord de gouvernement offre cette possibilité.

Comment jugez-vous cette double annonce faite par Donald Trump sur *Twitter*? Quelles sont les informations qui vous reviennent de notre représentation diplomatique au Maroc? L'ambassadeur du Maroc en Belgique et au Luxembourg considère que cette annonce facilite la définition d'un accord équilibré. Qu'en pensez-vous? Pensez-vous que le moment soit venu de nous engager sur la voie de la reconnaissance de la Palestine pour rééquilibrer les relations sur place?

03.03 Sophie Wilmès, ministre (*en français*): Le secrétaire général des Nations Unies et le Haut-Représentant de l'UE pour les Affaires étrangères ont exprimé leurs préoccupations concernant la zone tampon de Gerguerat. Ils soulignent l'importance de respecter le cessez-le-feu de 1991 et notre pays se rallie à leurs déclarations.

L'UE doit appuyer les efforts des Nations Unies et du secrétaire général pour trouver une solution à ce conflit. La position du secrétaire général reste inchangée: une solution à l'amiable sur la question du Sahara occidental est possible.

La MINURSO participe à la réduction des tensions, à la surveillance du cessez-le-feu et au soutien aux mesures de confiance.

Nous avons pleinement confiance en la MINURSO et en son rôle neutre. Toutes les parties doivent coopérer avec elle pour éviter une nouvelle escalade. La Belgique a plaidé au Conseil de sécurité de l'ONU pour la nomination rapide d'un nouvel envoyé spécial au Sahara occidental. J'évoquerai de nouveau ce point avec le secrétaire général Guterres ce soir, lors de notre entretien téléphonique.

L'Union européenne a fourni 258 millions d'euros d'aide humanitaire depuis 1993 et 9 millions en 2020 pour les camps de réfugiés. Le PAM est actif dans les camps de réfugiés depuis 1986. Nous ne soutenons pas financièrement les projets dans les camps de réfugiés de Tindouf mais Oxfam nous informe régulièrement.

De 'diplomatieke ruilhandel', een voorbeeld van Donald Trumps visie op internationale betrekkingen, roept vragen op. Die methode doet afbreuk aan het internationaalrechtelijke kader en brengt de zoektocht naar een duurzame oplossing in het gedrang. Het evenwicht zou hersteld kunnen worden door de erkenning van de Palestijnse Staat. Die mogelijkheid staat in ons regeerakkoord.

Wat vindt u van die tweeledige aankondiging van Trump op Twitter? Welke informatie krijgt u van onze diplomatieke vertegenwoordiging in Marokko? De Marokkaanse ambassadeur in België en in Luxemburg gaat ervan uit dat die aankondiging het sluiten van een evenwichtig akkoord vergemakkelijkt. Hoe staat u daartegenover? Denkt u dat dit het moment is om de weg in te slaan die leidt tot de erkenning van Palestina om het evenwicht in die regio te herstellen?

03.03 Minister Sophie Wilmès (Frans): De secretaris-generaal van de VN en de Hoge Vertegenwoordiger van het Buitenlandbeleid van de EU hebben hun bezorgdheid geuit over de bufferzone ter hoogte van Gerguerat. Ze wijzen op het belang van de naleving van het staakt-het-vuren van 1991. Ons land sluit zich daarbij aan.

De EU moet de inspanningen van de VN en van de secretaris-generaal om een oplossing te vinden voor dit conflict steunen. Het standpunt van de secretaris-generaal blijft onveranderd: er kan een minnelijke oplossing uitgewerkt worden voor het vraagstuk van de Westelijke Sahara.

MINURSO draagt bij aan het wegnemen van de spanningen, het toezicht op het staakt-het-vuren en de ondersteuning van de vertrouwenwekkende maatregelen.

We hebben het volste vertrouwen in MINURSO en haar neutrale rol. Alle partijen moeten met MINURSO samenwerken om een nieuwe escalatie te voorkomen. België heeft bij de VN-Veiligheidsraad gepleit voor de snelle benoeming van een nieuwe speciaal gezant voor de Westelijke Sahara. Ik zal dat punt vanavond, tijdens ons telefoongesprek, opnieuw aan de orde stellen bij VN-secretaris-generaal Guterres.

De Europese Unie heeft sinds 1993 humanitaire hulp verstrekt ten belope van 258 miljoen euro en heeft in 2020 9 miljoen euro uitgetrokken voor vluchtelingenkampen. Het World Food Programme (WFP) is sinds 1986 actief in de vluchtelingenkampen. We steunen de projecten in de vluchtelingenkampen in Tindouf niet financieel,

maar Oxfam houdt ons regelmatig op de hoogte.

Nous encourageons les parties à faire respecter les droits de l'homme et les conditions humanitaires au Sahara occidental et dans les camps de réfugiés. Nous accueillons favorablement les recommandations du Conseil de sécurité allant dans ce sens et incitons les parties à coopérer davantage avec le Haut Commissariat des Nations Unies pour les réfugiés.

La Belgique salue la reprise des relations diplomatiques entre le Maroc et Israël. Cela peut contribuer à la paix et à la stabilité dans la région même si, pour ce faire, une solution durable et viable du conflit israélo-palestinien dans le respect du droit international et des paramètres agréés est impérative. La Belgique privilégie la primauté du droit international, la négociation et le multilatéralisme. Ces principes s'appliquent aussi au conflit israélien et au Sahara occidental. La Belgique soutient une solution fondée sur la coexistence, dans la paix et la sécurité, de l'État d'Israël et d'un État de Palestine indépendant, souverain, démocratique, d'un seul tenant et viable.

Reconnaître l'État palestinien est le corollaire de notre soutien au paradigme des deux États. La question ne porte pas sur le principe de la reconnaissance mais sur le moment approprié pour le faire et sur la configuration à privilégier pour poser ce geste. Il faut que notre pays soit accompagné dans cette voie par plusieurs partenaires européens. Une reconnaissance unilatérale n'aurait aucun impact sur le processus de paix.

03.04 Samuel Cogolati (Ecolo-Groen): La Belgique doit évidemment respecter l'accord de cessez-le-feu de 1991 et éviter une nouvelle escalade. Les pays de l'UE doivent être aux côtés du Maroc et des populations qui souffrent de ce conflit. Le soutien de la Belgique à la MINURSO et aux efforts du nouvel envoyé spécial du secrétaire général au Sahara occidental est important. Ces efforts devront compter pour faire respecter la primauté du droit international et des droits de l'homme.

03.05 Malik Ben Achour (PS): Il était évidemment à craindre qu'en fin de mandat le président Trump s'engage dans des initiatives unilatérales difficilement réversibles. Ce qui s'est passé en Iran en est une autre illustration. Ces trocs diplomatiques n'offrent qu'une illusion de paix et

We moedigen de partijen ertoe aan om de mensenrechten en humanitaire omstandigheden in de Westelijke Sahara en de vluchtelingenkampen te beschermen. We verwelkomen de aanbevelingen van de VN-Veiligheidsraad in die zin en sporen de partijen ertoe aan om nauwer samen te werken met de Hoge Commissaris voor de Vluchtelingen van de Verenigde Naties.

België is verheugd over de hervatting van de diplomatieke betrekkingen tussen Marokko en Israël. Dat kan bijdragen aan de vrede en stabiliteit in de regio, ook al is daarvoor een duurzame en werkbare oplossing voor het Israëlisch-Palestijns conflict, in overeenstemming met het internationale recht en de erkende parameters, absoluut noodzakelijk. Voor België moeten het internationale recht, onderhandelingen en het multilateralisme primeren. Die principes gelden ook voor het Israëlische conflict en de Westelijke Sahara. België steunt een oplossing waarbij Israël en een onafhankelijke, soevereine, democratische, aaneengesloten en levensvatbare Palestijnse Staat naast elkaar in vrede en veiligheid kunnen bestaan.

De erkenning van de Palestijnse Staat is het logische gevolg van onze steun voor de tweestatenoplossing. De erkenning als principe staat niet ter discussie, de vraag is alleen wat het geschikte moment is om dat te doen en wat de optimale onderlinge verhoudingen zijn om die daad te stellen. Ons land moet daarin gesteund worden door verschillende Europese partners. Een eenzijdige erkenning zou geen enkele invloed hebben op het vredesproces.

03.04 Samuel Cogolati (Ecolo-Groen): Ons land moet uiteraard het akkoord inzake het staakt-het-vuren van 1991 respecteren en een nieuwe escalatie van het conflict voorkomen. De EU-lidstaten moeten aan de zijde staan van Marokko en van de bevolkingsgroepen die onder dit conflict te lijden hebben. De steun van België aan MINURSO en aan de inspanningen van de nieuwe speciale gezant van de VN-secretaris-generaal voor de Westelijke Sahara is belangrijk. Die inspanningen zullen significant moeten zijn zodat het primaat van het internationale recht en de mensenrechten gerespecteerd wordt.

03.05 Malik Ben Achour (PS): Het viel uiteraard te vrezen dat president Trump op het einde van zijn mandaat eenzijdige initiatieven zou nemen die moeilijk ongedaan gemaakt kunnen worden. Dat heeft hij eerder al bewezen in de kwestie Iran. Die diplomatieke ruilhandel brengt niet meer dan een

détruisent les bases du multilatéralisme.

illusie van vrede voort en vernietigt de grondslagen van het multilateralisme.

Pour Jean-Paul Chagnollaude, universitaire français, cette normalisation marginalise la question israélo-palestinienne et est contre-productive pour la paix, car par cette annonce Israël remporte une victoire sans aucune concession et la colonisation s'intensifie.

Volgens de Franse emeritus hoogleraar Jean-Paul Chagnollaude heeft deze normalisatie tot gevolg dat de Israëlisch-Palestijnse kwestie gemarginaliseerd wordt en is ze contraproductief voor de vrede, omdat Israël door die aankondiging een overwinning behaalt zonder toegevingen te moeten doen en het nederzettingenbeleid intussen intensiveert.

Vous identifiez comme conditions de reconnaissance de la Palestine le *momentum* et l'engagement d'autres partenaires européens dans cette voie. Aujourd'hui, c'est le *momentum* pour que la Belgique initie un mouvement européen; on ne pourra plus répéter les mêmes discours que depuis 20 ans, il faut agir!

U noemt als voorwaarden voor de erkenning van Palestina het momentum en het commitment van andere Europese landen daarvoor. Vandaag is het het momentum voor België om een Europese beweging in gang te zetten; we kunnen niet hetzelfde 20 jaar oude discours blijven afsteken, we moeten actie ondernemen!

L'incident est clos.

Het incident is gesloten.

04 Questions jointes de

- Christophe Lacroix à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "La liberté de la presse dans le monde" (55011230C)
- Michel De Maegd à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "Le poste de 'représentant spécial pour la sécurité des journalistes' à l'ONU" (55011274C)

04 Samengevoegde vragen van

- Christophe Lacroix aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "De persvrijheid in de wereld" (55011230C)
- Michel De Maegd aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "De functie van 'speciale vertegenwoordiger voor de bescherming van journalisten' bij de VN" (55011274C)

04.01 Christophe Lacroix (PS): Selon l'UNESCO, neuf assassinats de journalistes sur dix restent impunis.

04.01 Christophe Lacroix (PS): Volgens UNESCO blijven negen op de tien moorden op journalisten ongestraft.

Ce sont souvent des journalistes locaux. Les zones de conflits ne sont pas les plus à risques. Ces dernières années, les pays les plus dangereux étaient la Colombie et le Mexique.

Het gaat vaak over lokale journalisten. De conflictgebieden zijn niet de meest risicovolle zones. De afgelopen jaren waren de gevaarlijkste landen Colombia en Mexico.

Le phénomène a récemment également touché l'Europe: en Slovaquie, à Malte ou en Bulgarie. Si une réaction populaire a conduit à la démission d'un gouvernement et à une enquête de fond en Slovaquie, à Malte, on ne connaît pas les commanditaires de l'assassinat de Daphne Caruana Galizia, survenu, il y a plusieurs années. En Bulgarie, l'assassinat de Viktoria Marinova a été classé comme une affaire sexuelle, sans lien avec les dossiers de corruption sur lesquels elle travaillait.

Recentelijk heeft het verschijnsel ook Europa getroffen en meer bepaald Slovaakië, Malta en Bulgarije. In Slovaakië heeft een volksopstand geleid tot het ontslag van een regering en een grondig onderzoek, maar in Malta kent men de opdrachtgevers van de moord op Daphne Caruana Galizia van enkele jaren geleden nog steeds niet. In Bulgarije werd de moord op Viktoria Marinova geclassificeerd als een zaak van seksueel geweld, zonder link met de corruptiedossiers waaraan ze werkte.

La Fédération internationale des journalistes (FIJ) a lancé à l'ONU une campagne pour "en finir avec l'impunité", demandant de créer une "convention internationale pour la sécurité et l'indépendance des journalistes et des autres professionnels des

De International Federation of Journalists (IFJ) is een campagne bij de VN gestart om een eind te maken aan de straffeloosheid, met de vraag om een internationale conventie voor de veiligheid en onafhankelijkheid van journalisten en andere

médias".

La Belgique compte-t-elle soutenir, au même titre que 40 autres États, cette convention au niveau des Nations Unies?

04.02 Michel De Maegd (MR): Reporters sans frontières annonce une diminution du nombre de journalistes tués en 2018, en raison d'une moindre présence dans les zones de conflit armé, et encore cette année, en raison de la pandémie. Les intimidations seraient, elles, en hausse constante. Je sais à quel point ce métier est essentiel mais aussi dangereux et ingrat. Je connais vos efforts pour promouvoir la liberté et la sécurité des journalistes auprès de diverses instances internationales et vous en remercie.

Reporters sans frontières a sollicité l'ONU pour créer un poste de "représentant spécial pour la sécurité des journalistes". Son titulaire aurait le poids politique, la capacité d'agir rapidement, et la légitimité de coordonner les efforts des Nations Unies pour la sécurité des journalistes.

Estimez-vous qu'il s'agisse d'une demande pertinente et que cela pourrait apporter des bénéfices concrets? La Belgique serait-elle prête à y apporter son soutien?

04.03 Sophie Wilmès, ministre (en français): Dans sa politique étrangère, la Belgique insiste systématiquement pour une meilleure application du cadre universel existant en matière de droits humains.

Pour rendre plus efficace l'application des instruments juridiques, un plan d'action des Nations Unies sur la sécurité des journalistes et la question de l'impunité a été approuvé en 2012. Il fournit un cadre pour une coopération entre les parties concernées y compris les organes des Nations Unies, les autorités nationales, les acteurs médiatiques et les organisations nationales, régionales et internationales.

L'UNESCO publie depuis 2008, un rapport bisannuel relatif à la sécurité des journalistes et les dangers d'impunité.

La Belgique soutient ces initiatives. Nous posons régulièrement des questions et formulons des recommandations sur la liberté d'expression, la liberté de la presse, la protection des journalistes dans le cadre de l'examen périodique universel au

mediaprofessionals op poten te zetten.

Zal België, net als 40 andere landen, die conventie op het niveau van de Verenigde Naties steunen?

04.02 Michel De Maegd (MR): Reporters Without Borders meldt dat het aantal journalisten dat omkwam sinds 2018 gedaald is, omdat er minder journalisten aanwezig zijn in conflictgebieden, en dit jaar ook als gevolg van de pandemie. Het aantal journalisten dat met bedreigingen te maken krijgt, zou daarentegen wel almaar stijgen. Ik weet hoe belangrijk, maar ook hoe gevaarlijk en ondankbaar dat beroep is. Ik weet ook hoezeer u bij verscheidene internationale instanties ijvert voor de bevordering van de persvrijheid en de veiligheid van journalisten.

Reporters Without Borders heeft er bij de VN op aangedrongen om de functie van 'speciale gezant voor de veiligheid van journalisten' in het leven te roepen. Zo een gezant zou in staat zijn om het nodige politieke gewicht in de schaal te leggen, snel op te treden en de inspanningen van de Verenigde Naties voor de veiligheid van journalisten te coördineren.

Is dat volgens u een terechte vraag? Zou zo een gezant concrete voordelen kunnen opleveren? Zou ons land bereid zijn om daar zijn steun aan te geven?

04.03 Minister Sophie Wilmès (Frans): Ons land dringt in zijn buitenlands beleid systematisch aan op een betere toepassing van het universele mensenrechtenkader.

Om de juridische instrumenten efficiënter te kunnen toepassen keurde de VN in 2012 een actieplan goed over de veiligheid van journalisten en de straffeloosheid. Dat schept een kader voor samenwerking tussen de betrokken partijen, met inbegrip van de VN-organen, de nationale autoriteiten, de media en de nationale, regionale en internationale organisaties.

Sinds 2008 publiceert de UNESCO tweejaarlijks een rapport over de veiligheid van journalisten en de gevaren van straffeloosheid.

Ons land steunt die initiatieven. We stellen regelmatig vragen en formuleren aanbevelingen over de vrijheid van meningsuiting, de persvrijheid en de bescherming van journalisten in het kader van de universele periodieke doorlichting in de

sein du Conseil des droits de l'Homme.

Nous soutenons la proposition d'une convention internationale pour la sécurité et l'indépendance des journalistes et des autres professionnels des médias. Les lacunes actuelles sont sur le terrain.

Il ne faut pas rassembler les dispositions existantes dans un instrument supplémentaire – il en existe beaucoup. La priorité est de rendre effective la mise en œuvre de ces instruments onusiens et d'améliorer le respect des normes existantes.

04.04 Christophe Lacroix (PS): Je salue ce message, en continuité avec votre prédécesseur Didier Reynders qui, au niveau européen, a pu mettre en place l'État de droit et son inspection annuelle.

Soutenir une déclaration de l'ONU n'est effectivement pas suffisant et il faut veiller à l'application des mesures proposées. Nous comptons sur vous.

04.05 Michel De Maegd (MR): Votre soutien aux initiatives de l'ONU est précieux et concret dans l'exercice de ce métier essentiel pour nos démocraties.

L'incident est clos.

05 Questions jointes de

- Annick Ponthier à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "Le suivi des recommandations concernant la résolution de 2018 relative aux enfants métis" (55011253C)
- Els Van Hoof à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "Les métis coloniaux" (55011612C)
- Malik Ben Achour à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "Le suivi de la résolution de 2018 sur la ségrégation des métis issus de la colonisation belge" (55011684C)

05.01 Annick Ponthier (VB): À l'époque de l'État colonial, les enfants métis étaient victimes de stigmatisation sociale et de sanctions. En 2018, la Chambre a adopté à l'unanimité une résolution sur les enfants métis.

Dans quelle mesure le gouvernement a-t-il déjà mis en œuvre les recommandations? Quelles initiatives seront-elles encore prises?

À la suite de cette résolution, une cellule a été mise

Mensenrechtenraad.

We steunen het voorstel voor een internationaal verdrag voor de veiligheid en de onafhankelijkheid van de journalisten en andere mediaprofessionals. De lacunes doen zich thans voor op het terrein.

Het is niet de bedoeling om de talrijke bestaande bepalingen in een bijkomend instrument bijeen te voegen. Het is prioritair om de toepassing van de VN-maatregelen effectief te maken en de naleving van de bestaande regels te verbeteren.

04.04 Christophe Lacroix (PS): Ik juich die boodschap toe. Ze ligt in de lijn van het beleid van uw voorganger, Didier Reynders, die op het Europese niveau de principes van de rechtstaat en de jaarlijkse inspectie ervan tot stand heeft kunnen brengen.

Een VN-verklaring steunen is inderdaad niet voldoende. Men moet over de toepassing van de aangekondigde maatregelen waken. We rekenen op u.

04.05 Michel De Maegd (MR): Uw steun voor de VN-initiatieven is kostbaar en concreet voor de uitoefening van dat beroep, dat essentieel is in een democratie.

Het incident is gesloten.

05 Samengevoegde vragen van

- Annick Ponthier aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "De opvolging van de aanbevelingen inzake de resolutie uit 2018 m.b.t. de metiskinderen" (55011253C)
- Els Van Hoof aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "De koloniale metissen" (55011612C)
- Malik Ben Achour aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "De opvolging van de resolutie uit 2018 over de segregatie van de metissen uit de Belgische kolonies" (55011684C)

05.01 Annick Ponthier (VB): Metiskinderen werden in de koloniale staat onderworpen aan sociale stigmatisering en sancties. In 2018 keurde de Kamer unaniem een resolutie omtrent metiskinderen goed.

In hoeverre heeft de regering reeds gevolg gegeven aan de aanbevelingen? Wat zal ze nog ondernemen?

Bij het Rijksarchief werd een cel opgericht en loopt

en place aux Archives de l'État et un projet de recherche échelonné est en cours. Pouvez-vous faire le point? Quel est le calendrier de cette recherche?

05.02 Els Van Hoof (CD&V): Je m'associe à cette question. Le 4 avril 2019, le premier ministre Michel a présenté ses excuses pour la discrimination à l'égard des métis coloniaux. Il s'est engagé à remédier sans délai aux conséquences de cette discrimination, comme cela a été demandé dans la résolution adoptée à l'unanimité.

Bon nombre de ces onze mesures de réparation ont été mises en œuvre. Cependant, les métis ont encore des questions concernant deux mesures spécifiques.

Un financement pour la partie "recherche historique" de l'étude complémentaire sur la problématique des métis belges n'a pas encore été prévu. Le SPF Affaires étrangères a déjà versé 400 000 euros au SPF Politique scientifique, afin de pouvoir lancer l'étude du volet "archives". Il n'existe pas non plus de pierre commémorative pour garder vivace la mémoire de cette douloureuse page de notre histoire.

Pouvez-vous faire le point? Quand le reste du financement sera-t-il disponible? Que fera la ministre pour assurer qu'une pierre commémorative soit posée?

05.03 Malik Ben Achour (PS): Ce 10 septembre a débuté le procès opposant à l'État belge cinq femmes métisses enlevées à leurs familles et placées en institution religieuse. Entre 14 000 et 20 000 enfants nés durant la période coloniale ont subi un sort similaire. En 2019, le premier ministre a présenté les excuses officielles de la Belgique pour les injustices subies. Il répondait en cela à une résolution adoptée par la Chambre en mars 2018. L'accord de gouvernement prévoit la mise en œuvre intégrale du texte et certains points méritent précision.

Dans quel délai l'inventaire et le transfert des Archives coloniales vers les Archives générales du Royaume sera-t-il achevé? Quelles pistes envisage-t-on pour financer la phase 2 de l'étude menée par le CegeSoma? Concernant la réparation morale et administrative, quels sont les critères objectifs en vue d'examiner les dossiers? Pourquoi le projet de stèle n'est-il pas plus avancé?

05.04 Sophie Wilmès, ministre (en néerlandais):

een gefaseerd onderzoeksproject als gevolg van de resolutie. Wat is de stand van zaken? Welke tijdslijn volgt het gefaseerd onderzoek?

05.02 Els Van Hoof (CD&V): Ik sluit aan bij die vraag. Op 4 april 2019 excuseerde toenmalig eerste minister Michel zich voor de discriminatie tegenover koloniale metissen. Hij engageerde zich ertoe om onverwijld de gevolgen van discriminatie te herstellen, zoals vermeld in de unaniem aangenomen resolutie.

Heel wat van de elf herstelmaatregelen werden uitgevoerd. Over twee specifieke maatregelen rijzen echter nog vragen bij de groep van metissen.

Er is nog geen financiering voor het onderdeel 'historisch onderzoek' van de aanvullende studie over de problematiek van de Belgische metissen. De FOD Buitenlandse Zaken heeft al 400.000 euro aan de FOD Wetenschapsbeleid betaald, zodat men zou kunnen starten met de studie van het onderdeel 'archief'. Ook is er nog geen gedenksteen om de herinnering aan die pijnlijke geschiedenis te bestendigen.

Wat is de stand van zaken? Wanneer komt de rest van de financiering in orde? Welke stappen zal de minister ondernemen om een gedenksteen te plaatsen?

05.03 Malik Ben Achour (PS): Op 10 september 2020 is het proces van vijf vrouwelijke metissen tegen de Belgische Staat van start gegaan. Ze werden bij hun gezin weggehaald en in religieuze instellingen geplaatst. 14.000 à 20.000 kinderen die in de koloniale periode werden geboren, ondergingen hetzelfde lot. In 2019 heeft de eerste minister de officiële verontschuldigingen van België aangeboden voor het geleden onrecht. Hij reageerde daarmee op een in maart 2018 door de Kamer aangenomen resolutie. Het regeerakkoord voorziet in de volledige tenuitvoerlegging van de tekst en bepaalde punten vragen om verduidelijking.

Binnen welke termijn zullen de inventarisering en de overbrenging van het koloniale archief naar het Algemeen Rijksarchief afgerond zijn? Welke denkspoor volgt men om fase 2 van de studie van het CegeSoma te financieren? Wat zijn, met betrekking tot de morele en administratieve schadeloosstelling, de objectieve criteria om de dossiers te beoordelen? Waarom zijn de plannen voor een gedenksteen niet verder gevorderd?

05.04 Minister Sophie Wilmès (Nederlands): In

En mars 2018, la Chambre a adopté une résolution sur la ségrégation des métis pendant la période de la colonisation belge. Depuis l'entrée en fonction du nouveau gouvernement, nous avons porté ce dossier à la connaissance des partenaires gouvernementaux.

Le SPF Justice traite des questions relatives à l'état civil. À cette fin, il a créé un point de contact où il est possible d'envoyer des dossiers individuels. Les personnes concernées sont priées de se rendre d'abord chez Kind & Gezin et à l'Autorité centrale communautaire pour vérifier l'exhaustivité du dossier. Le ministre de la Justice a entamé l'analyse des certificats de naissance.

Des instructions ont été données afin que tous les métis belges puissent compter sur l'entière collaboration de notre ambassade et de nos missions diplomatiques dans leur recherche de leurs parents biologiques africains.

Le SPF Intérieur a déclassifié les archives coloniales et les transfère en ce moment même au SPF Affaires étrangères. Cependant, de nombreux dossiers doivent subir un traitement contre les moisissures et la crise sanitaire a également ralenti quelque peu les choses. Le transfert prendra encore quelques années, mais les documents sont bien sûr accessibles pour le projet de recherche.

L'ambassade belge a soulevé auprès du Saint-Siège la question de l'accès aux dossiers conservés dans les archives de la Congrégation pour l'Évangélisation des Peuples. La Congrégation a accepté d'ouvrir ses archives. Elle examinera les demandes écrites à ce sujet.

À la suite de la résolution, un groupe de travail a également été constitué et un projet de recherche a été mis en place. Le groupe de travail s'est réuni plusieurs fois en 2018 et a décidé de mener la recherche en deux phases. Dans la première phase, une base de données sur les trajectoires individuelles, familiales et collectives des métis coloniaux sera établie. La base de données est financée par le SPF Affaires étrangères et élaborée en collaboration avec les Archives de l'État. Cette opération a débuté en septembre 2019. Grâce à cette base de données, les personnes concernées peuvent obtenir les références de tous les dossiers les concernant. Bien entendu, tout cela se fait dans le respect de la législation sur la vie privée. La deuxième phase est la recherche historique sur le rôle des autorités civiles et ecclésiastiques dans le

maart 2018 keurde de Kamer een resolutie goed over de segregatie van de metissen tijdens de Belgische kolonisatie. Sinds het aantreden van de nieuwe regering hebben wij de regeringspartners op de hoogte gebracht van het dossier.

De vragen in verband met de burgerlijke stand worden behandeld door de FOD Justitie. Daartoe werd een contactpunt opgericht waar men individuele dossiers kan bezorgen. Aan de betrokkenen wordt gevraagd eerst naar Kind & Gezin en de Autorité centrale communautaire te gaan om de volledigheid van het dossier te checken. De minister van Justitie is begonnen met een analyse van de geboorteakten.

Er zijn instructies gegeven opdat alle Belgische metissen op een volledige medewerking kunnen rekenen van onze ambassade en onze diplomatieke posten in hun zoektocht naar hun Afrikaanse biologische ouders.

De FOD Binnenlandse Zaken heeft de koloniale archieven gedeclassificeerd en is bezig met de overdracht aan de FOD Buitenlandse Zaken. Veel dossiers moeten echter een schimmelbehandeling ondergaan en de gezondheids crisis heeft de zaken ook wat vertraagd. De overdracht zal nog enkele jaren duren, maar de documenten zijn uiteraard toegankelijk voor het onderzoeksproject.

De Belgische ambassade heeft bij de Heilige Stoel de kwestie aangekaart van de toegang tot de dossiers die worden bewaard in de archieven de betreffende religieuze congregatie in Rome. De Congregatie voor de Evangelisatie van de Volkeren heeft ingestemd met het openstellen van haar archieven. Zij zal de schriftelijke aanvragen daartoe onderzoeken.

In navolging van de resolutie werd ook een werkgroep opgericht en werd een onderzoeksproject opgezet. De werkgroep kwam in 2018 meermaals samen en heeft beslist het onderzoek in twee fases te voeren. In fase 1 wordt een databank van de individuele, familiale en collectieve trajecten van de koloniale metissen opgesteld. De databank wordt gefinancierd door de FOD Buitenlandse Zaken en wordt opgesteld samen met het Rijksarchief. Hiermee is begonnen in september 2019. Via deze databank kunnen betrokkenen de referenties verkrijgen van alle voor hen relevante dossiers. Uiteraard gebeurt dit allemaal in overeenstemming met de privacywetgeving. De tweede fase is het historisch onderzoek naar de rol van de burgerlijke en kerkelijke overheden bij de behandeling van de

traitement des métis dans les anciennes colonies belges. Le gouvernement belge sera appelé à examiner le financement de cette deuxième phase.

(En français) L'équipe de recherche a progressé dans l'identification des dossiers d'archives sur la période de colonisation belge, dans la création d'une base de données et l'encodage, dans le suivi et le traitement des demandes d'examen des dossiers des métis et de leurs ayants droit, sur le développement d'un site web comprenant un formulaire en ligne pour l'introduction des demandes et servant de point de contact pour le public et les parties prenantes.

Le gouvernement fédéral incite les institutions et organisations à ouvrir leurs archives relatives aux enfants métis transférés en Belgique. Les demandes de réparation des mères auxquelles leurs enfants ont été enlevés ou qui ont subi des préjudices seront examinées au cas par cas, en application des lois existantes.

En avril 2019, le premier ministre a présenté ses excuses aux métis et à leurs familles. Le gouvernement examinera l'opportunité d'ériger une stèle ou toute autre marque mémorielle physique. Le fédéral et les entités fédérées se sont coordonnés, tout comme le SPF Justice, Kind en Gezin et l'Autorité communautaire centrale (ACC). Le SPF s'est déclaré disponible pour collaborer à l'étude complémentaire du CegeSoma. Une coordination s'est mise en place entre les AGR, détentrices des documents originaux Kind en Gezin et l'ACC.

Le gouvernement fédéral soutiendra le travail de mémoire, en particulier la mise en œuvre de la résolution Métis.

05.05 Annick Ponthier (VB): Les demandes contenues dans la résolution ne sont pas restées lettre morte. Le gouvernement s'emploie à les satisfaire. Il est important que le gouvernement fournisse un soutien et un financement suffisants et qu'une approche transversale soit adoptée.

05.06 Els Van Hoof (CD&V): Les associations qui ont été étroitement associées à l'élaboration de la résolution sont très vigilantes quant à sa mise en œuvre. Il serait bon que la ministre les reçoive pour discuter du déroulement et du calendrier des prochaines étapes. Ils doivent également être consultés à propos de la pierre commémorative.

metissen in de voormalige Belgische kolonies. De financiering van deze tweede fase zal nog worden besproken door de regering.

(Frans) Het onderzoeksteam heeft goede voortgang gemaakt met de identificatie van de archiefdossiers over de periode van de Belgische kolonisatie, met de aanleg van een databank en de invoering van gegevens, met de follow-up en de behandeling van de verzoeken om onderzoek van dossiers van metissen en hun rechthebbenden, en met de ontwikkeling van een website met een onlineformulier voor de indiening van aanvragen, die als contactpunt dient voor het publiek en de stakeholders.

De federale regering spoort instellingen en organisaties ertoe aan hun archieven over naar België overgebrachte metiskinderen te ontsluiten. De vorderingen tot schadeloosstelling van moeders wier kinderen werden weggehaald of die nadeel hebben ondervonden, zullen geval per geval onderzocht worden, met toepassing van de bestaande wetten.

In april 2019 heeft de toenmalige eerste minister zijn verontschuldiging aangeboden aan de metissen en hun families. De regering zal nagaan of het opportuun is om een gedenksteen of een ander fysiek monument te op te richten. De federale regering en de deelgebieden hebben met elkaar en de FOD Justitie, Kind en Gezin en de Autorité centrale communautaire (ACC) overlegd. De FOD heeft zich bereid verklaard om mee te werken aan de aanvullende studie van het CegeSoma. Er werd een coördinatie tussen het Algemeen Rijksarchief (ARA), dat de oorspronkelijke documenten bezit, Kind en Gezin en de ACC tot stand gebracht.

De federale regering zal de instandhouding van de herinnering steunen, en meer bepaald de tenuitvoerlegging van de resolutie over de metissen.

05.05 Annick Ponthier (VB): De verzoeken uit de resolutie zijn niet op een koude steen gevallen. De regering maakt er werk van. Het is belangrijk dat er voldoende ondersteuning en financiering wordt geboden door de regering en dat er beleidsdomeinoverschrijdend te werk wordt gegaan.

05.06 Els Van Hoof (CD&V): De verenigingen die nauw betrokken waren bij het opstellen van de resolutie, zijn erg waakzaam in verband met de uitvoering. Het zou goed zijn als de minister hen zou ontvangen om het verloop en de timing van de verdere stappen te bespreken. Ook over de gedenksteen moet met hen worden overlegd.

05.07 Malik Ben Achour (PS): Je vous invite à poursuivre ce travail avec les associations et j'attire votre attention sur l'état déplorable des archives. Il faudra consacrer un budget à les rendre, à nouveau, accessibles et boucler ce travail de mémoire.

L'incident est clos.

06 Questions jointes de

- **Annick Ponthier à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes)** sur "L'exécution de la loi sur la sécurité à Hong Kong et les arrestations de citoyens pro-démocratie" (55011254C)

- **François De Smet à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes)** sur "L'incarcération de militants de l'opposition à Hong Kong" (55011532C)

- **Anneleen Van Bossuyt à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes)** sur "La situation à Hong Kong" (55011657C)

06.01 Annick Ponthier (VB): À Hong Kong, la démocratie est sans cesse bafouée. L'influence de la République populaire de Chine est de plus en plus brutale et sévère, ce qui entraîne un exode des résidents qui demandent un passeport britannique et tentent ainsi d'échapper à la menace.

À la suite de l'introduction de la nouvelle loi chinoise sur la sécurité, la ministre pourrait-elle refaire le point sur la situation actuelle? Que peut faire encore le gouvernement belge pour envoyer un signal fort à toutes les parties concernées?

06.02 François De Smet (DéFI): Joshua Wong, Agnes Chow et Ivan Lam, figures de proue de la contestation pro-démocratique à Hong Kong ont été incarcérés. Les poursuites judiciaires sont justifiées par l'infraction d'incitation à manifester, au titre de l'ordonnance de Hong Kong sur le maintien de l'ordre public.

Il ne s'agit pas de cas isolés: plus de 10 000 personnes ont été arrêtées en lien avec le mouvement de contestation de 2019, dont 2 000 poursuivies en justice.

Quelle est la position belge face à ces arrestations arbitraires? De quels moyens diplomatiques pouvons-nous user pour défendre ces trois jeunes gens? Dans quelle mesure la Belgique ou l'UE peuvent-elles sanctionner cette ordonnance sur le maintien de l'ordre public non conforme aux normes internationales?

05.07 Malik Ben Achour (PS): Ik verzoek u om dat werk samen met de verenigingen voort te zetten en ik vestig uw aandacht op de erbarmelijke staat van de archieven. Er zal geld moeten worden uitgetrokken om ze opnieuw toegankelijk te maken en dat werk om de herinnering levendig te houden af te ronden.

Het incident is gesloten.

06 Samengevoegde vragen van

- **Annick Ponthier aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken)** over "De uitvoering van de veiligheidswet in Hongkong en de arrestaties van prodemocratische burgers" (55011254C)

- **François De Smet aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken)** over "Het opsluiten van activisten van de oppositie in Hongkong" (55011532C)

- **Anneleen Van Bossuyt aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken)** over "De situatie in Hongkong" (55011657C)

06.01 Annick Ponthier (VB): In Hongkong wordt de democratie constant met de voeten getreden. De invloed van de Volksrepubliek China wordt almaar drierster en harder, met als gevolg een exodus van inwoners die een Brits paspoort aanvragen en zo de dreiging proberen te ontvluchten.

Kan de minister na de invoering van de nieuwe Chinese veiligheidswet de huidige situatie nog eens toelichten? Wat kan de Belgische regering bijkomend nog doen om een sterk signaal te geven aan alle betrokken partijen?

06.02 François De Smet (DéFI): Joshua Wong, Agnes Chow en Ivan Lam, de boegbeelden van de prodemocratische protestbeweging in Hongkong, zitten achter de tralies. De reden die voor de gerechtelijke vervolging wordt aangevoerd, is de overtreding van het verbod op het oproepen tot betoging, krachtens het besluit van Hongkong met betrekking tot de ordehandhaving.

Het gaat niet over opzichzelfstaande gevallen: meer dan 10.000 personen werden gearresteerd in verband met de protestbeweging van 2019 en 2.000 van hen werden gerechtelijk vervolgd.

Welk standpunt neemt België in ten aanzien van die willekeurige arrestaties? Welke diplomatieke middelen kunnen we inzetten om die drie jongeren te verdedigen? In hoeverre kunnen België of de EU sancties opleggen naar aanleiding van dat besluit met betrekking tot de ordehandhaving, dat niet strookt met de internationale normen?

06.03 Anneleen Van Bossuyt (N-VA): À Hong Kong, à la suite de l'introduction de la loi controversée sur la sécurité, les membres de l'opposition pro-démocratie ont été expulsés du Parlement, après quoi tous les députés démocratiques ont présenté leur démission. Le patriotisme est désormais une exigence légale, ce qui permet au Parlement chinois de révoquer des députés du Parlement de Hong Kong. Le principe "un pays, deux systèmes" est donc progressivement remis en question.

Quelle est la vision de la ministre, que fera-t-elle et comment la Belgique réagira-t-elle à ces développements à Hong Kong?

06.04 Sophie Wilmès, ministre (en néerlandais): Depuis l'introduction de la loi sur la sécurité le 30 juin 2020, l'autonomie et les libertés de Hong Kong ont été progressivement érodées, notamment par le biais d'arrestations de citoyens pro-démocratiques et d'une pression croissante sur l'indépendance du pouvoir judiciaire.

(En français) Ces arrestations sont justifiées par l'ordonnance de Hong Kong sur le maintien de l'ordre public qui permet de poursuivre pour des faits antérieurs à son adoption. Cela s'inscrit dans une stratégie d'intimidation des autorités car les peines seront plus sévères. Cette nouvelle loi enfreint les libertés fondamentales et les obligations internationales de la Chine de respecter le principe *One country – two systems*. Le soutien aux défenseurs des droits humains est une priorité de notre politique étrangère, notamment dans les enceintes multilatérales. La Belgique est intervenue sur ce thème lors de l'examen périodique universel de la Chine en 2018.

(En néerlandais) Comme lors d'incidents antérieurs survenus depuis la mise en œuvre de la loi, la Belgique a également soutenu les différentes déclarations de l'UE.

Les autorités belges continuent de donner suite aux conclusions du Conseil européen du 28 juillet sur Hong Kong. Au cours de l'année 2021, le Conseil européen examinera l'efficacité de ces mesures. L'UE a fait des droits de l'homme un point de rupture dans son dialogue stratégique avec Hong Kong. Un dialogue renouvelé sur les droits de l'homme avec Pékin, interrompu par la pandémie, est également une priorité pour 2021.

06.03 Anneleen Van Bossuyt (N-VA): In Hongkong werd de omstreden veiligheidswet ingevoerd en vervolgens werden de prodemocratische oppositieleiden uit het Parlement gezet, waarop alle democratische parlementsleden zijn opgestapt. Patriotisme is voortaan een wettelijke vereiste, wat een ontslag van leden van het Hongkongse Parlement door het Chinese Parlement mogelijk maakt. Het principe van 'één land, twee systemen' komt zo meer en meer op de helling te staan.

Wat is de visie van de minister, wat zal zij doen en hoe gaat België om met deze ontwikkelingen in Hongkong?

06.04 Minister Sophie Wilmès (Nederlands): De autonomie en de vrijheden van Hongkong worden sinds de invoering van de veiligheidswet op 30 juni 2020 meer en meer uitgehold, met onder andere de arrestaties van prodemocratische burgers en een groeiende druk op de onafhankelijkheid van de rechterlijke macht.

(Frans) Die arrestaties worden gerechtvaardigd door de verordening van Hongkong over de handhaving van de openbare orde, die het mogelijk maakt personen te vervolgen voor feiten die dateren van voor de goedkeuring ervan. Een en ander kadert in een intimidatiestrategie van de autoriteiten want er zullen strengere straffen worden uitgesproken. Die nieuwe wet vormt een inbreuk op de fundamentele vrijheden en de internationale verplichtingen van China om het principe *One country – two systems* te respecteren. De steun voor de mensenrechtenactivisten is een prioriteit van ons buitenlands beleid, met name in de multilaterale gremia. België heeft dat thema aangekaart tijdens de universele periodieke doorlichting van China in 2018.

(Nederlands) Zoals bij eerdere incidenten sinds de uitvoering van de wet, heeft België ook de verschillende verklaringen van de EU steeds gesteund.

De Belgische overheid blijft de conclusie van de Europese Raad van 28 juli over Hongkong volgen. In de loop van 2021 zal de Europese Raad de doeltreffendheid van de maatregelen nagaan. De EU heeft van de mensenrechten een breekpunt gemaakt voor de strategische dialoog met Hongkong. Ook een hernieuwde mensenrechtendialoog met Beijing, die door de pandemie werd onderbroken, is een prioriteit voor 2021.

Sur le plan bilatéral, la pandémie a réduit le nombre de contacts de haut niveau, mais mes services font régulièrement part de nos préoccupations aux autorités chinoises compétentes à Bruxelles, à Pékin et à Hong Kong. La surveillance et la défense de l'État de droit à Hong Kong sont désormais prioritaires.

06.05 Annick Ponthier (VB): Les mesures actuelles sont insuffisantes et doivent être renforcées. C'est pourquoi, dans mon interpellation lors de la discussion de sa note de politique générale, j'ai demandé à la ministre de demander des comptes à l'ambassadeur chinois. J'insiste pour qu'elle continue résolument à partager ses préoccupations et que les droits de l'homme et les droits démocratiques soient la priorité absolue partout dans le monde. Je demande également à ce gouvernement de condamner fermement cette violation des droits de l'homme et des droits démocratiques dans toutes les enceintes publiques.

06.06 François De Smet (DéFI): La dérive autoritaire à Hong Kong est réelle et doit être dénoncée. Seule une pression concertée pourra faire avancer ce dossier. Je vous fais confiance, ainsi qu'à notre diplomatie, pour rester ferme.

06.07 Anneleen Van Bossuyt (N-VA): La ministre est très attachée à l'État de droit et aux droits de l'homme. J'espère qu'elle continuera à condamner ces pratiques tant au niveau européen qu'au niveau international.

L'incident est clos.

La **présidente:** Les questions n^{os} 55011255, 55011257, 550111258 et 550111259 de Mme Ponthier sont transformées en questions écrites.

07 Questions jointes de

- Annick Ponthier à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "La menace d'exécution du scientifique iranien Ahmadreza Djalali par le régime iranien" (55011260C)
- Darya Safai à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "La possible exécution de M. Djalali" (55011290C)
- Darya Safai à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "Le Pr Dr Djalali" (55011424C)
- Georges Dallemagne à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "Le procès du diplomate iranien Assadollah Assadi" (55011752C)

Bilateraal zijn er door de pandemie minder contacten op hoger niveau, maar mijn diensten kaarten onze zorg regelmatig aan bij de bevoegde Chinese instanties in Brussel, Beijing en Hongkong. De opvolging en verdediging van de rechtsstaat in Hongkong gaat nu voor.

06.05 Annick Ponthier (VB): De huidige maatregelen volstaan niet en moeten absoluut worden aangescherpt. Daarom heb ik de minister in mijn interpellatie bij de bespreking van haar beleidsbrief gevraagd om de Chinese ambassadeur hier ter verantwoording te roepen. Ik vraag dat zij absoluut haar bekommernissen blijft delen en dat de mensenrechten en de democratische rechten waar ook ter wereld eerst komen. Ik vraag deze regering ook om die schending van de mensenrechten en de democratische rechten streng te veroordelen op alle publieke fora.

06.06 François De Smet (DéFI): De autoritaire uitwassen in Hongkong zijn reëel en moeten worden aangeklaagd. Er kan alleen vooruitgang in dat dossier worden geboekt als er gezamenlijk druk wordt uitgeoefend. Ik heb er vertrouwen in dat u samen met onze diplomatie een krachtdadige houding zult blijven aannemen.

06.07 Anneleen Van Bossuyt (N-VA): De rechtstaat en de mensenrechten liggen de minister na aan het hart. Ik reken erop dat zij deze praktijken zowel op Europees als op internationaal niveau zal blijven veroordelen.

Het incident is gesloten.

De **voorzitster:** De vragen nrs. 55011255, 55011257, 550111258 en 550111259 van mevrouw Ponthier worden omgezet in schriftelijke vragen.

07 Samengevoegde vragen van

- Annick Ponthier aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "De dreiging tot executie van de Iraanse wetenschapper Ahmadreza Djalali door het Iraanse regime" (55011260C)
- Darya Safai aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "De mogelijke executie van de heer Djalali" (55011290C)
- Darya Safai aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "Prof Dr Djalali" (55011424C)
- Georges Dallemagne aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "Het

proces van de Iraanse diplomaat Assadollah Assadi" (55011752C)

07.01 Annick Ponthier (VB): *La ministre dispose-t-elle déjà de plus amples informations sur l'isolement du professeur Djalali dans une prison iranienne? S'est-elle déjà entretenue avec l'ambassadeur iranien? Demandera-t-elle l'annulation de l'exécution? Soulèvera-t-elle la question au niveau européen?*

07.02 Darya Safai (N-VA): Qu'en est-il de la situation du professeur Djalali? Quelles démarches diplomatiques la ministre entreprend-elle pour le sauver?

07.03 Georges Dallemagne (cdH): *Depuis le vendredi 27 novembre le diplomate iranien Assadollah Assadi est jugé à Anvers pour un projet d'attentat à Villepinte visant une réunion du Conseil national de la résistance iranienne. Selon le chef des services de sécurité belges, l'attaque a été conçue au nom de l'Iran et sous son leadership.*

Pour de nombreux observateurs, la condamnation du professeur Djalali est une mesure de rétorsion et une tentative de pression iranienne sur les autorités belges, afin de faire libérer leur diplomate. Le terrorisme d'État de l'Iran, ses tentatives d'intimidation et la condamnation à mort pour des crimes imaginaires de M. Djalali sont choquants et inacceptables.

Quelles sont vos initiatives diplomatiques? Avez-vous protesté vis-à-vis de l'Iran, pour qu'il cesse ses attentats à l'étranger et son intimidation à l'égard de nos institutions et de nos résidents?

07.04 Sophie Wilmès, ministre (en néerlandais): Cette affaire a évolué brusquement la semaine dernière. Il a été rapporté que le professeur Djalali serait placé en isolement, puis transféré dans un autre établissement où sa peine de mort serait exécutée. Ce dernier transfert n'a pas encore eu lieu, mais la situation reste préoccupante.

Mes services à Bruxelles et à Téhéran et moi-même suivons ce dossier de très près. J'ai été en contact téléphonique avec mon collègue iranien et je lui ai fait part de notre position sur la peine de mort en termes clairs, en plaidant que la peine capitale prononcée contre M. Djalali ne devrait pas être exécutée. Le premier ministre a envoyé une lettre au président iranien appelant à ne pas appliquer la peine de mort. Mes services ont

07.01 Annick Ponthier (VB): *Beschikt de minister al over meer informatie over de isolatie van professor Djalali in een Iraanse gevangenis? Heeft ze de Iraanse ambassadeur al aangesproken? Zal ze oproepen om de executie niet uit te voeren? Zal ze de kwestie aankaarten op Europees niveau?*

07.02 Darya Safai (N-VA): Wat is de stand van zaken omtrent de situatie van professor Djalali? Welke diplomatieke stappen onderneemt de minister om hem te redden?

07.03 Georges Dallemagne (cdH): *Sinds vrijdag 27 november staat de Iraanse diplomaat Assadollah Assadi terecht in Antwerpen omdat hij een aanslag gepland had in Villepinte met als doelwit een vergadering van de Nationale Verzetsraad van Iran. Volgens het hoofd van de Belgische veiligheidsdiensten werd de aanval beraamd op last van Iran en onder Iraans commando.*

Volgens tal van waarnemers is de veroordeling van professor Djalali een vergeldingsmaatregel en een Iraanse poging om druk uit te oefenen op de Belgische autoriteiten om hun diplomaat vrij te krijgen. Het staatsterrorisme van Iran, de intimidatiepogingen en de terdoodveroordeling van de heer Djalali wegens vermeende misdrijven zijn choquerend en onaanvaardbaar.

Welke diplomatieke initiatieven neemt u? Hebt u geprotesteerd bij de Iraanse overheid opdat die een einde zou maken aan haar aanslagen in het buitenland en haar intimidatie ten aanzien van onze instellingen en onze inwoners?

07.04 Minister Sophie Wilmès (Nederlands): De zaak is de voorbije week in een stroomversnelling terechtgekomen. Er waren berichten dat hij in afzondering zou worden geplaatst en nadien zou worden overgebracht naar een andere instelling, waar zijn doodstraf zou worden uitgevoerd. Die laatste verplaatsing is nog niet gebeurd, maar de situatie blijft verontrustend.

Mijn diensten in Brussel en Teheran en ikzelf volgen de zaak van zeer nabij op. Ik heb telefonisch contact gehad met mijn Iraanse collega en heb hem in duidelijke termen ons standpunt over de doodstraf gegeven en gepleit om de doodstraf van de heer Djalali niet uit te voeren. De eerste minister heeft een brief gestuurd naar de Iraanse president met de oproep om de doodstraf niet uit te voeren. Mijn diensten hebben dezelfde oproep gedaan bij

adressé le même appel à l'ambassadeur. Nous avons demandé aux services du Haut-Représentant européen d'envoyer un message clair à l'Iran. Notre ambassadeur à Téhéran a rencontré la sœur et l'avocat de M. Djalali.

(En français) La situation est suivie de près sur le plan diplomatique par la Belgique.

En ce qui concerne le lien établi par certains entre le cas de M. Djalali et le procès d'un diplomate iranien dans notre pays, je répète que la Belgique est un État de droit. Le principe de la séparation des pouvoirs est essentiel, et le pouvoir judiciaire doit faire son travail en toute indépendance et sans influence extérieure.

07.05 Annick Ponthier (VB): Le régime iranien joue un sale jeu. Il ne tient aucunement compte des droits de l'homme. Nous nous interrogeons dès lors sur l'ouverture diplomatique dont il est question. Nous demandons que le gouvernement prenne sa responsabilité et évalue ses relations avec un régime islamiste rigoriste comme celui de l'Iran. L'Iran ne peut être traité comme un pays normal.

07.06 Darya Safai (N-VA): La semaine dernière, le journaliste Ruhollah Zam a été exécuté en Iran. Il séjournait en France. L'Iran prend donc des citoyens de pays d'Europe occidentale en otage s'il ne parvient pas à ses fins. Nous devons également aborder cette question au niveau européen.

07.07 Georges Dallemagne (cdH): Il faut prendre cette menace d'exécution au sérieux, sachant qu'un journaliste français vient d'être pendu. Je soutiendrai toute initiative permettant de sortir ce professeur de prison, et j'apprécie votre insistance sur le fait qu'aucune intimidation de nos institutions n'est acceptable, de la part de qui que ce soit.

L'incident est clos.

La **présidente**: La question n°55011273C de M. De Smet est reportée. Les questions n°55011276C et 55011277C de M. De Maegd sont transformées en questions écrites.

08 Question de Georges Dallemagne à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "Les élections en Guinée" (55011282C)

08.01 Georges Dallemagne (cdH): Depuis les élections en octobre, la Guinée vit une grave crise

de l'ambassadeur. We hebben aan de diensten van de Europese Hoge Vertegenwoordiger gevraagd om een duidelijke boodschap over te brengen aan Iran. Onze ambassade in Teheran heeft de zus en de advocaat van de heer Djalali ontmoet.

(Frans) De situatie wordt door ons land op diplomatiek vlak op de voet gevolgd.

Wat het door sommigen gelegde verband tussen het geval van de heer Djalali en het proces van een Iraanse diplomaat in ons land betreft, herhaal ik dat België een rechtstaat is. Het principe van de scheiding der machten is essentieel, en de rechterlijke macht moet haar werk in alle onafhankelijkheid en zonder externe beïnvloeding doen.

07.05 Annick Ponthier (VB): Het Iraanse regime speelt een vuil spel. Het houdt op geen enkel vlak rekening met de mensenrechten. We plaatsen dan ook vraagtekens bij de diplomatieke openheid waarover gesproken wordt. Wij vragen dat de regering haar verantwoordelijkheid neemt en haar verhouding met een streng islamitisch regime als dat van Iran evalueert. Iran kan niet als een normaal land worden behandeld.

07.06 Darya Safai (N-VA): Vorige week werd de journalist Ruhollah Zam geëxecuteerd in Iran. Hij verbleef in Frankrijk. Iran neemt dus burgers van West-Europese landen als gijzelaars als het zijn zin niet krijgt. We moeten dit ook Europees aankaarten.

07.07 Georges Dallemagne (cdH): Men moet het dreigement om een en ander tot uitvoering te brengen ernstig nemen, wetende dat een Franse journalist recentelijk werd opgehangen. Ik zal ieder initiatief steunen dat erop gericht is om die professor uit de gevangenis vrij te krijgen, en ik apprecieer dat u beklemtoont dat geen enkele vorm van intimidatie ten aanzien van onze instellingen aanvaardbaar is, ongeacht van wie die afkomstig is.

Het incident is gesloten.

De **voorzitster**: Vraag nr. 55011273C van de heer De Smet wordt uitgesteld. De vragen nrs. 55011276C en 55011277C van de heer De Maegd worden omgezet in schriftelijke vragen.

08 Vraag van Georges Dallemagne aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "De verkiezingen in Guinee" (55011282C)

08.01 Georges Dallemagne (cdH): Sinds de verkiezingen van oktober maakt Guinee een zware

politique. Le président sortant Alpha Condé a été proclamé vainqueur. Son opposant Elhadj Cellou Dalein Diallo, vainqueur du premier tour avec 53 %, refuse les résultats de l'élection. Depuis, les forces de l'ordre sèment la terreur dans tout le pays.

Avez-vous des informations à ce propos? Quelle est la situation actuelle? Une enquête de l'ONU sera-t-elle réalisée? Si non, la Belgique compte-t-elle demander une enquête?

08.02 **Sophie Wilmès**, ministre (*en français*): La situation sur le terrain demeure fragile. Les appels à manifestation sont lancés par l'opposition dont plusieurs membres sont emprisonnés. La Belgique condamne ces violences.

La Belgique, membre non permanent du Conseil de sécurité, se coordonne avec ses partenaires. L'ONU est engagée à travers son représentant spécial pour l'Afrique de l'Ouest, M. Chambas. Son rapport est attendu pour fin décembre. Une enquête sur le processus électoral n'est pas à l'ordre du jour. La priorité est le dialogue.

Les chefs de mission européens basés à Conakry dans la mission belge ont finalisé un rapport comprenant des recommandations au sein du groupe Afrique de l'Union européenne. Le dialogue politique, la gouvernance et la lutte contre l'impunité sont les priorités. Notre pays souscrit entièrement à ces priorités.

08.03 **Georges Dallemagne** (cdH): Il y a une communauté guinéenne importante en Belgique, qui suit les troubles qui s'y déroulent. Il faut suivre tout cela de près.

L'incident est clos.

09 Questions jointes de

- Sophie Rohonyi à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "La condamnation de la discrimination de la communauté LGBTQI+ en Hongrie" (55011383C)
- Christophe Lacroix à Sophie Wilmès (VPM Affaires étrangères et européennes) sur "Les références aux valeurs chrétiennes dans la Constitution en Hongrie" (55011521C)

09.01 **Christophe Lacroix** (PS): Les autorités hongroises ont récemment adopté des changements constitutionnels consolidant la place du conservatisme religieux dans l'ordre juridique. Amnesty International déplore un jour sombre pour

politieke crisis door. Aftredend president Alpha Condé werd tot overwinnaar uitgeroepen. Zijn tegenstander, Elhadj Cellou Dalein Diallo, winnaar van de eerste ronde met 53 %, weigert de resultaten van de verkiezingen te aanvaarden. Sindsdien zaaien ordediensten terreur in het hele land.

Hebt u daar informatie over? Wat is de huidige situatie? Zal er een VN-onderzoek worden ingesteld? Zo niet, zal België om een onderzoek vragen?

08.02 Minister **Sophie Wilmès** (*Frans*): De situatie ter plaatse blijft fragiel. De oppositie, waarvan verschillende leden gevangen genomen werden, roept op tot betogingen. België veroordeelt het geweld.

België, niet-permanent lid van de Veiligheidsraad, werkt samen met zijn partners. De VN zijn betrokken via hun speciale vertegenwoordiger voor West-Afrika, de heer Chambas. Zijn verslag wordt eind december verwacht. Een onderzoek naar het verkiezingsproces is niet aan de orde. De dialoog heeft prioriteit.

De hoofden van Europese missies die in de Belgische diplomatieke missie in Conakry gestationeerd zijn, hebben een verslag afgerond met aanbevelingen die in de Groep Afrika van de Europese Unie besproken werden. De politieke dialoog, het behoorlijk bestuur en de strijd tegen straffeloosheid zijn de prioriteiten. Ons land onderschrijft die volledig.

08.03 **Georges Dallemagne** (cdH): Er is een grote Guineese gemeenschap in België, die de onrust daar volgt. We moeten dat alles op de voet volgen.

Het incident is gesloten.

09 Samengevoegde vragen van

- Sophie Rohonyi aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "De veroordeling van de discriminatie van de lgbtqi+-gemeenschap in Hongarije" (55011383C)
- Christophe Lacroix aan Sophie Wilmès (VEM Buitenlandse en Europese Zaken) over "De verwijzingen naar de christelijke waarden in de Hongaarse Grondwet" (55011521C)

09.01 **Christophe Lacroix** (PS): De Hongaarse overheid heeft onlangs een aantal grondwetswijzigingen doorgevoerd, waardoor het religieus conservatisme sterker in de rechtsorde ingebed wordt. Amnesty International betreurt deze

les droits de l'homme et pour la communauté LGBTQI. Ces amendements stipulent que le père est un homme, que la mère est une femme et que la Hongrie protège le droit des enfants à s'identifier en fonction de leur sexe. L'opposition à la reconnaissance des droits des personnes transgenre et à l'adoption par les couples de personnes du même sexe acquiert valeur constitutionnelle. La Constitution précisera que la Hongrie protège le droit des enfants à l'éducation conformément au système de valeurs de la culture chrétienne.

Utiliser la rhétorique des droits de l'enfant est particulièrement choquant alors que le but du gouvernement est précisément la limitation de ces droits. Selon *Freedom House*, ces modifications s'accompagnent d'un autoritarisme grandissant.

Que dit notre diplomatie sur place? Discutez-vous de ces entraves à la laïcité et à la neutralité de l'État avec vos homologues européens? Quelle position défendez-vous?

09.02 **Sophie Wilmès**, ministre (*en français*): Le 10 novembre dernier, les autorités hongroises ont procédé à une 9^e modification de la Constitution. La discrimination envers les personnes LGBTQI en Hongrie est une préoccupation majeure pour notre pays. Les Affaires étrangères à Bruxelles et notre poste diplomatique à Budapest suivent de près la situation. Suite à la présentation des amendements, notre ambassade s'est jointe à une déclaration commune en faveur de l'égalité et de la non-discrimination, par les représentations diplomatiques de pays qui partagent la même vision.

L'Union européenne est le meilleur vecteur pour garantir les droits des LGBTQI en Europe. La Belgique soutient la lutte européenne contre la violence homophobe et la discrimination basée sur l'orientation sexuelle, l'identité et les caractéristiques de genre.

La Commission européenne suit attentivement le respect de l'État de droit en Hongrie. La procédure de l'article 7 du Traité de l'Union européenne qui a été enclenchée en 2018 assure un suivi et un dialogue réguliers. Lors du Conseil Affaires générales du 22 septembre, la Commission a présenté un état de la question et une position ferme que la Belgique soutient. La Commission a présenté le 12 novembre la première stratégie européenne en faveur de l'égalité des LGBTQI. La Cour de justice de l'UE a déjà condamné la Hongrie pour violation des droits fondamentaux. Le *peer*

zwarte dag voor de mensenrechten en voor de lgbtqi-gemeenschap. Die amendementen houden in dat de vader een man is, de moeder een vrouw en dat Hongarije het recht van de kinderen om zich volgens hun biologisch geslacht te identificeren beschermt. De weerstand tegen de erkenning van de rechten van transgenders en tegen adoptie door koppels van hetzelfde geslacht wordt zo grondwettelijk verankerd. De Grondwet zal luiden dat Hongarije het recht van de kinderen op een opvoeding volgens het waardensysteem van de christelijke cultuur beschermt.

Het is bijzonder schokkend dat de kinderrechten als argument misbruikt worden, terwijl de regering die rechten net wil inperken. Volgens de ngo Freedom House gaan die grondwetswijzigingen gepaard met een trend van groeiend autoritarisme.

Wat zegt onze diplomatie ter plaatse? Bespreekt u die schending van de scheiding van Kerk en Staat en van de neutraliteit van de Staat met uw Europese ambtgenoten? Welk standpunt neemt u in?

09.02 Minister **Sophie Wilmès** (*Frans*): Op 10 november jongstleden heeft de Hongaarse overheid een 9^{de} grondwetswijziging doorgevoerd. Ons land is zeer bezorgd over de discriminatie van lgbtqi's in Hongarije. De diensten van Buitenlandse Zaken in Brussel en onze diplomatieke post in Boedapest volgen de situatie op de voet. Na de voorstelling van de amendementen heeft onze ambassade zich aangesloten bij een gemeenschappelijk pleidooi voor gelijkheid en tegen discriminatie door de diplomatieke vertegenwoordigingen van de landen die dezelfde visie delen.

De Europese Unie is de beste instantie om in Europa de rechten van de lgbtqi-community te waarborgen. België steunt de Europese strijd tegen homofob geweld en tegen discriminatie op grond van seksuele geaardheid, genderidentiteit en genderkenmerken.

De Europese Commissie houdt de eerbiediging van de rechtsstaat in Hongarije nauwlettend in de gaten. De in artikel 7 van het Verdrag betreffende de Europese Unie vermelde procedure, die in 2018 opgestart werd, staat garant voor een regelmatige follow-up en dialoog. Tijdens de vergadering van de Raad Algemene Zaken van 22 september heeft de Europese Commissie een stand van zaken opgemaakt en een krachtadig standpunt ingenomen, dat België onderschrijft. De Europese Commissie heeft op 12 november de eerste Europese strategie ter bevordering van de gelijkheid

review, où les États membres peuvent analyser l'État de droit dans chaque pays, sera l'occasion de soulever cette question. Par ailleurs, le mécanisme de protection du budget européen contre les États membres qui violent les principes de l'État de droit devrait bientôt entrer en vigueur. La Belgique a toujours plaidé pour un mécanisme robuste et efficace.

Je partage votre indignation sur le non-respect des valeurs fondamentales de l'UE par certains de ses membres. Leur intégration volontaire à l'UE implique le respect de l'article 2 de notre Traité qui garantit l'égalité et la non-discrimination.

S'agissant d'un État membre, on doit être d'autant plus capables d'agir.

09.03 **Christophe Lacroix (PS):** Je remercie la vice-première ministre pour son engagement pour les droits humains, en particulier pour les LGBTQI. Il est regrettable que des États s'inscrivent comme partenaires d'un projet européen par opportunisme, sans adhérer aux valeurs de base qui le fondent.

En mai, profitant de l'état d'urgence, le président Orbán a introduit des modifications légales empêchant les personnes transgenres ou intersexes d'être reconnues. Ce régime fait preuve d'une tartufferie éhontée, en mettant en place des lois contre les LGBTQI, alors que certains de ses tenants font partie de cette communauté.

L'incident est clos.

La réunion publique de commission est levée à 12 h 06.

van lgbtqi's voorgesteld. Het Hof van Justitie van de Europese Unie heeft Hongarije al veroordeeld voor de schending van fundamentele rechten. De peerreview, waarbij de EU-lidstaten de mogelijkheid hebben om voor elk land een analyse van de rechtsstaat te maken, zal de ideale gelegenheid zijn om deze kwestie aan te kaarten. Bovendien zou het mechanisme ter bescherming van de Europese begroting tegen EU-lidstaten die de principes van de rechtsstaat met voeten treden, binnenkort in voege moeten treden. België heeft altijd gepleit voor een stevig en doeltreffend mechanisme.

Ik deel uw verontwaardiging over de niet-naleving van de grondwaarden van de EU door bepaalde EU-lidstaten. Door hun vrijwillige toetreding tot de EU zijn die landen ertoe gehouden artikel 2 van ons Verdrag, waarin de gelijkheid en de non-discriminatie verankerd zijn, te eerbiedigen.

Aangezien het een EU-lidstaat betreft, zou men misschien net beter in staat moeten zijn om in te grijpen.

09.03 **Christophe Lacroix (PS):** Ik bedank de vice-eersteminister voor haar engagement voor de mensenrechten, in het bijzonder de lgbtqi-rechten. Het is betreurenswaardig dat bepaalde landen zich uit opportunisme als partners in het Europese project inschrijven, zonder de basiswaarden die er de grondslag van vormen te erkennen.

In mei heeft president Orbán misbruik gemaakt van de noodtoestand en wetswijzigingen doorgevoerd waardoor transgenders of interseksuele personen niet erkend kunnen worden. Dat regime legt een schaamteloze hypocrisie aan de dag door anti-lgbtqi-wetten uit te vaardigen, terwijl sommige kopstukken zelf tot die gemeenschap behoren.

Het incident is gesloten.

De openbare commissievergadering wordt gesloten om 12.06 uur.